Ն 2282

1885 ՄԱՐՏ 14 ԲԷՆՃՇԷՆՊԻՀ

ՅՕԹՈՒԶՈՒՆՃԸ ՍԷՆԷ

ԹԷՐՃԷՄԱՆԸ ԷՖՔԵԱՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԲՕԼԻԹԻԳԻՅԷ ԻԼՄԻՅԷ ՎԷ ՄԻԼԻՅԷ

ՎԷ ՍԱՒՐԷՅԻ ՃԱՄԻ ՕՒՍՄԱՆԻ ՂԱԶԷԹԱ ՏԸՐ

ԱՊՕՆԷ ՖԻԵԱԹԼԱՐԸ

Մէճմուէ 20 պուլչա

ԻՍԹԱՄՊՕԼ ԻՉԻՒՆ

Պիր սէնէլիք . . . . . . 200 ղրշ.
Ալթը այլըգ . . . . . . 105 »
Իւչ այլըգ . . . . . . 55 »

ՎԻԼԱՅԷԹ ԻՉԻՒՆ

Բօսթա իլէ իրսալ օլունաճագլար իչիւն

Պիր սէնէլիք . . . . . . 240 ղրշ.
Ալթը այլըգ . . . . . . 125 »

40 ՓԱՐԱ

ԻԼԱՆԱԹ ՖԻԵԱԹԼԱՐԸ

Գէչէր սաթըրը իչիւն

1 վէ 2 ՃԻ սահիֆէյէ . . . 5 ղրշ.
Տէօրտիւնճիւ սահիֆէյէ . . . . . 2 »

ԽԻՍՍԱ. Գանգա, Շիրքէթ վէ շիւմուլէ ըր սարրաֆիյէյէ այիտ իլանաթ .
2 վէ Յիւնճիւ սահիֆէլէրէ . . . 6 ղրշ.
Տէօրտիւնճիւ սահիֆէյէ . . . . . . 4 »

Զիյատէ միւտտէթ իչիւն իլանաթ այրը բազարլըգ օլուր ։

Մէվատը նաֆիայա տայիր պէնտլէր մէճճանէն գապուլ օլունաճագ վէ տէրճ օլունմայան էվրագ իատէ օլունմայաճագ տըր ։

ԿԻՒՆԻՒ ԿԷՉՄԻՇ Ն. 5 ՂՈՒՐՈՒՇ

Իտարէխանէսի, Հէյէթը Թահրիրիյէսի վէ Մաթպաասը, Սթամպօլտա Պապը Ալի ճատտէսինտէ նումէրօ 20 խանէտէ տիր ։ — Կազէթանըն ուժուրը իտարէ վէ թահրիրիյէսինէ այիտ քեաֆֆէի մէվատտ հագգընտա Միւտիրի կազէթա Տիգրան Ճիմէճիեանա միւրաճաաթ օլունաճագ կիպի, քեաֆֆէի մէքթուպլարըն տախի անըն նամընա կէօնտէրիլմէսի ռիճա օլունուր ։

ԿԻՒՆԼԻՒՔ ՀԱՎԱՏԻՍ

Տիւն չէհրիմիզէ վիւրուտ իտէն խուսուսի խապէրլէրէ կէօրէ, Աֆղանիսթան մէսէլէսինտէն տօլայը Ռուսիա իլէ Ինկիլթէրրա պէյնինտէ ենիտէն իխթիլաֆ ղուհուր իթմիշ տիր ։

—

Միւշիր Նուսրէթ բաշա հազրէթլէրինին Տօպրուճաստա վագը էմլաք ու արազիսինտէն տօլայը Ռումանիա հիւքիւմէթիյլէ բաշլը միւշարէլէյհ միյանընտա պիր գաչ սէնէտէն պէրու պիր մունազաա մէվճուտ օլտըղը մալիւմ տիր ։

Պու տէֆա հիւքիւմէթը միւշարէլէյհա՝ պու մունազաանըն իմթիտատընտան քէնտի հիւնիւ չէօհրէթինէ արըզ օլան ֆէնալըղը նազարը տիգգաթէ ալարագ, պու մէսէլէյի սուրէթը տօսթանէտէ հալլ իթմէճէ գարար վէրմիշ, վէ պու գարար՝ Պուգրէշ Օսմանլը սէֆիրի Միւլէյման պէյ թարաֆընտան խարիճիյէ Նէզարէթը ճէլիլէսինէ պիլթէպլիղ, մէսէլէյի մէզքիւրէնին թէսվիյէի գաթիյէսի խուսուսունտա նէզարէթը միւշարէլէյհատան թալիմաթ թալէպ օլընմըշ տըր ։

—

Իլթիսագ խաթլարը ինշաաթընըն ուժուրը մալիյէսի մուամէլաթը իչիւն Բարիզտէ թէշէքքիւլ իտէն սէնտիգա հէյէթինէ վէքալէթ իթմէք իւզրէ Տէրսաադէթտէ պիր գօմիթէ թէշքիլ օլունաճագ, վէ մէզքիւր գօմիթէնին Մ. Օպարէ. Մ. Գալեար վէ Մ. Բ. Սմէֆանօվիչտէն իպարէթ օլաճաղը Բարիզտէն ալընան խուսուսի խապէրլէրտէն տիր ։

—

Միւէյին զամանը իչիւն Բարիզտէ թէշէքքիւլ իտէճէք օլան գօմիսիօնա գօմիսէր թային իթմէսի ճանիպը Պապը Ալիտէն Խտիւի հազրէթլէրինէ էմր պույրուլտուղը, վէ էվվէլճէ սէօյլէնտիկի վէճհ իլէ մէզքիւր գօմիսէրլիքէ Տիգրան բաշա հազրէթլէրի թաեին օլընմալարը մուհթէմէլ պուլունտուղու Գահիրէտէն իշար գըլընմըշ տըր ։

—

Մէստին նիզամնամէսինէ իլավէ օլընմագ իւզրէ Նաֆիա գօմիսիօնը ալիսի թարաֆընտան պու քերրէ պիր նիզամնամէ գալէմէ ալընմըշ վէ պէրաի թէտգիգ Շուրայի-Տէվլէթէ հէվալէ օլունմագ իւզրէ մագամը Սատարէթէ թագտիմ գըլընմըշ տըր ։

Իշպու նիզամնամէ՝ մէմալիքը Շահանէտէ մատէն իշլէթէճէք օլանլարըն, մատէնին պուլունտուղը մահալլ ահալիսինի խիտմէթտէ իսթիխտամ իթմէլէրի միսլլիւ պիր չօգ մուհասսէնաթը հավի իմիշ ։

—

Շէհրիմիզտէ նէշր օլընան Ռում կազէթալարընտան պիրինին գավլինճէ, տուէլը մուազզամատան պիրինին սէֆիրի Պապը Ալիյէ պիլտիրմիշ, Պուլկար մէթրօբօլիթլէրինէ պէրաթը ալիշանըն տէրհալ իթասը խուսուսունտա իսրար իթմէք իւզրէ տէվլէթը մէթպուասընտան թալիմաթ ալմըշ օլտուղունը պէյան իթմիշ իմիշ ։

—

Պուլկար մէթրօբօլիթլէրինէ պէրաթ ալիշան իթա խուսուսունտա Ռում պաթրիգխանէսինէ էնտիշէ բրօթէսթօնամէ վիւրուտ իթմիշ, Էտիրնէ վէ Գըրգ-Քիլիսէ Ռում էհալիսի թարաֆընտան տախի մահալլի հիւքիւմէթլէրինէ օլ մէալտէ մահզըրը ուժուտիլէր թագտիմ օլընմըշ տըր ։

—

Հալտար բաշա չըմէնտօֆէրլէրի պիրինճի սընֆ մաքինիսթլէրինտէն Բաշիմ պէյ՝ Մէրսին իլէ Ատանա պէյնինտէ ինշա իտիլէճէք չըմէնտօֆէրին ինշաաթընա նէզարէթ իթմէքէ մէմուր օլտուղու կիպի, խիտմէթը ինշաաթը տախի մէզքիւր չըմէնտօֆէրտէ գօմիսէրլիք մէմուրիյէթինի իֆա իտէճէք տիր ։

—

Ռուսիա կազէթալարընտա օգունտուղընա կէօրէ, Զարըն պիր էմրի մուճիպինճէ, Ռուս վէ էճնէպի նիշանլարընը համիլ օլան Օրթօտօգս ռուհպանլար՝ պունտան պէօյլէ մէզքիւր նիշանլարը ռուհանի էլպիսէլէրի իլէ թագընմամալըտըր, ճալընըզ Սէն Ժօրժ վէ Սէն Վլատիմիր նիշանլարը պու մէմնուիյէթտէն միւսթէսնա օլաճագ տըր ։

—

Մատրիտտէն ճազըլան պիր մէքթուպա կէօրէ, չէհրը մէզքիւր սիկարա ֆապրիգասընտա իշլէյէն 6000 գատար իշճի գարըլար՝ քէնտի ճէրլէրինէ մաքինա ճէլպ իտիլէճէյինէ տաիր գուհուր իտէն պիր րիվայէթ իւզէրինէ ֆապրիգատա բաժըլըտը չըգարըպ, կէլէն բօլիս մէմուրլարընըն իւզէրինէ տախի հիւճում իտէրէք, իչլէրինտէն պիր գաչընը ճարալամըշլար տըր ։ Տախիլիյէ վէ մալիյէ նազըրլարը՝ ֆապրիգայի մէզքիւրէ պիլագիմէ մէզքիւր րիվայէթին պի ասլ ու էսաս օլտըղընը պէյան իթմիշլէր իսէ տէ գարըշըգլըգ խիթամ պուլմամըշ տըր ։ Իշպու արպէտատա ֆապրիգատա 75000 ֆրանգլըգ խասարաթ վագը օլմուշ տըր ։

Էթինէ մէքթուպը մէզքիւրէ կէօրէ, գէչէնէ միւսապիրի իչիւն Թօբլանան իանէնին միգտարը ալաֆը մարտըն 13 ինէ գատար 5 821 305 ֆրանգա պալիղ օլմուշ տըր ։

—

Իսքէնտէրիյէտէ նէշր օլունան Ֆօր տ'Ալէքսանտրի նամ կազէթանըն պէյանընա կէօրէ, տօնանմայի Հիւմայուն՝ 13 պէօյիւք զըրհլըտան, Թունա իչիւն 3 քիւչիւք մօնիթօր վափօրլընտան, զըրհսըզ 14 ֆըրգաթէյն վէ գօրվէթտէն, 7 մայէթ վափօրլընտան, 12 գաբագօլ վէ ավիզօ վափօրընտան վէ 13 տէ թօրբիլ սաղայիլիւն մուհաֆըզաի սէվահիլէ մախսուս սէֆայինտէն իպարէթ տիր ։

Պիւէնիւմէ զըրհլըլարըն Թօբլարը՝ էսքի Ամսթրօնկ ուսուլիւնտէ իմիշ ։

—

Պէլկրատտա միւթէմէքքին պաղզը Պօշնագ վէ Հէրսէքլիլէր՝ Ավսթուրիանըն «Պօսնա վէ Հէրսէք վէ Սէլանիք վիլայէթլէրի իւզէրինէ օլան նիյաթըն» ալէյհինէ բրօթէսթօ իթմէք իւզրէ չէհրը մէզքիւրտէ պիր միթինկ իճրասը իչիւն Սըրպիստան հիւքիւմէթինտէն իժիզ իսթիմիշլէր իսէ տէ, Սըրպ հիւքիւմէթի՝ ազիյանէ պիր սուրէթտէ մէզգուրիյէթը մալլումայի րէտտ իթմիշ տիր ։

(Օ-մ-նւը)

—

Պուլկարիստան էմարէթինին Տէրսաադէթ գաբու քէթխիւտալըղը չօգտան պէրու մունհալ օլուպ, ճալընըզ պիր սըր քաթիպ թարաֆընտան իտարէ իտիլմէքտէ օլմագլա, պու հալէ պիր նիհայէթ վէրմէք արզուսընա մէպնի էմարէթը միւշարէլէյհա հիւքիւմէթի՝ պու տէֆա Պապը Ալիյէն նազարը ինթիխապընա տէօրթ նամզէտ էսամիսինի հավի պիր ճէտվէլ թագտիմ իթմիշ տիր ։

—

Տէրսաադէթտէ պիր Օսմանլը Գրէտի Ֆօնսիէ (էմլաք) պանգասը թէէսիսի իչիւն կէրէք ճէրլի վէ կէրէք էճնէպի միւխթէլիֆ սէրմայէտարան թարաֆընտան չօ սօն վագըթլարտա իթթիֆագ թալէպլէրի վուգու պուլմըշ կազէթալարտա ճազըլըպ, համթա պու նէվի պիր թալէպ Ֆըռանսը նագտէն տիւնքի Նիւսխէմիզտէ տախի նէշր ու իլան օլընմըշ իտի ։

Անճագ պու նօտան իւչ սէնէ գատար ագտէմ պէօյլէ պիր պանգա թէէսիսի իչիւն Օսմանլը Թիճարէթ Նէզարէթիյլէ պազը Եվրօբա սէրմայէտարանը արասընտա պիր միւզաքէրէ ճէրէյան իթմիշ օլուպ, պաքին միւզաքէրաթը մէզքիւրէյէ պիր նէթիճէ վէրիլմէմիշ օլտըղընտան, պու տէֆա նէզարէթը միւշարէլէյհա՝ այնը սէրմայէտարան իլէ ենիտէն օլ խուսուստա իճրայի միւզաքէրաթ իթմէք նիյէթինէ մէյլի, սէրմայէտարանը մուամիլէյի հիւմին էվէլքի շարթ վէ թէքլիֆլէրինտէ էլան սապիթ վէ մուսիրր օլուպ օլմատըգլարընը անլամագ իւզրէ անլէրէ պիր թահրիրաթ ճազմըշ տըր ։

—

Ֆրանսանըն Թուլօն չէհրինտէ իքի չօճուգ պապասը օլան պիր ատամըն զէվճէսի՝ սօն գօլէրատա վէֆաթ իթտիկինտէն, մէրգում 16 ճաշընտա պիր գըզա ալագա իտէրեք վէ անըն իլէ էվլէնմէք իսթէր իսէ տէ, գըզըն անա վէ պապասը թարաֆընտան րէտտ օլընըր ։

Մէրգում՝ ախիրէն իշպու թալէպինի թէքրար իտուպ, գըզըն վալիտէսի թարաֆընտան իւնէ ճէվապը րէտտ ալընճա, էլինտէքի պասթօնը գարընըն պաշընա վուրուպ անիտէ էօլտիւրմիշ օլմագլա, օրատա սէպզէվէթ թէմիզլէմէքտէ օլան գըզ տախի վալիտէսինէ վուրան աչըզընըն իւզէրինէ աթըլըպ, էլինտէ պուլունան պըչագը մէրգումըն կէօսինէ սաբլայարագ թէլէֆ իթմիշ տիր ։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Մէարիֆ Նազըրը Մուսթաֆա բաշա հազրէթլէրի՝ էվվէլքի կիւն Պապը Ալիյէ պիլագիմէ, Սատրազամ հազրէթլէրինտէն պազը էվամիր ախզ իթմիշ տիր ։

—Ալէմանիա սէֆիրի Մ. Ռատօվից՝ էվվէլքի կիւն Պապը Ալիյէ պիլագիմէ, Խարիճիյէ Նազըրը Ասիմ բաշա վէ միւսթէշարը Ֆախրի պէյ հազրէթլէրի իլէ միւլագաթ իթմիշ տիր ։

Քէզալիք էվվէլ մէզքիւրտէ Խավէրան Շահանէտէն Նուսրէթ բաշա հազրէթլէրի իլէ Սըրանիա սէֆիրի վէ իրան մասլահաթկիւզարը Պապը Ալիյէ կիտիպ, միւսթէշարը միւշարէլէյհ իլէ պիրէր միւտտէթ կէօրիւշմիշլէր տիր ։

—Քէֆիլի սիւրիւճիւ վասէթասը իլէ Նասիֆտէն Սէլանիկէ վէ Սէլանիքտէն Գարաֆէրիյէյէ գատար հէր նէվ մէքթուպ վէ էմանէթ նագլինէ միւպաշէրէթ օլընտըղը՝ Բօսթա վէ Թէլէկրաֆ Նէզարէթինտէն իլան գըլընմըշ տըր ։

—Մըհալլէճ չիֆթլիքճէլէր Հիւմայունը միւտիրի Մայէր էֆէնտի մէէզունէն Ալէմանիայա ազիմէթ իթմիշ տիր ։

—Գասըմ պաշայի միւլքէթի մէրքէզ միւթէէսսըրըֆը Թահիր պէյ՝ մէէզունէն Տէրսաադէթէ կէլմիշ տիր ։

—Թահսիլը իմլի զըրաաթ իչիւն հիւքիւմէթը Սէնիյէնին կէչէն սէնէ Ալէմանիայա իրսալ էյլէտիկի ալթը չակիրտանըն պիրի վէֆաթ իթմիշ օլմագլա, Թիճարէթ Նազըրը բաշա հազրէթլէրի՝ պու տէֆա միւթէվէֆֆայի մէրգումըն ճերինէ պիր էֆէնտի իրսալ իթմիշ տիր ։

—Թրապիզօնտա պիր Էրմէնի գարըսը՝ ինճիր իչինէ սըչան օթու գոյ իլէ գօճասընա ճէտիրիպ ան զէհիրլէմէք թէշէպպիւսի թէհմէթքեարանէսինտէ պուլունմուշ իսէ տէ, գօճասը՝ ինճիրի ազընա ալըր ալմազ աճըլըղընտան չըգլարըշմաղա պաշլամըշ անըն ազըզընտան տիշարը չըգարարագ էնգաճը գօշմուշ վէ ինճիրտէ սըչան օթու օլտըղընը մէրգումըն թահգիգ իթթիքտէն սօնրա, միւտտէիի ումումիլէ պիլմիւրաճաա քէյֆիյէթի անլաշըլմըշ, վէ պունըն իւզէրինէ գարըսը պիլթթէգվիֆ հապսա իլգա օլունմըշ իտուկինի ճազմըշ տըր ։

—Վիէննայա ազիմէթ իթտիկինի ճազտըղըմըզ Պէլկրատ Օսմանլը սէֆիրի Խալիտ պէյ հազրէթլէրի 8 կիւն չէհրը մէզքիւրտէ գալըրգտան սօնրա Պէլկրատա ավտէթ իթմիշ, վէ Վիէննատա պուլունտուղու էսնատէ Օսմանլը սէֆիրի Սաատուլլահ բաշա հազրէթլէրի իլէ պիրլիքտէ թաշրիֆ իթմիշ տիր ։

—10 սէնէտէն պէրու Զուիչրէնին Պէրն չէհրի իլէ Պէրլին վէ Վիէննատա Թահսիլը ուլումը իլէ մէչգուլ օլան Տախիլիյէ Նազըրը Էտհէմ բաշա հազրէթլէրինին մախտումլարը Ալի պէյ՝ պու քէրրէ իքմալը թահսիլ իտէրէք, իւլումը տօգթօրիյլը (Տօգթօր էգսիանու) ինաղէթնամէսի ալըգ իթմիշ օլմագլա, ճագընտա Տէրսաադէթէ ավտէթ իտէճէք տիր ։

—Խարիճիյէ Նէզարէթի Թէրճէմէ օտասը խիւլաֆաստընտան Պէհնա պէյ՝ Երեւան չէհպէնտէրլիկինէ թաեին պույրուլմուշ տըր ։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

(Պու կիւն կազէթամըզըն թապը էսնասընա գատար բօլիթիգայա տաիր Եվրօբատան թէլէկրաֆ վիւրուտ իթմէմիշ տիր ։)

ԱԶԳԱՅԻՆ

Ատէնապէտագ Դիւան պու կիւն իճթիմա իթմէյիպ, եարըն սաաթ 4տէ գալամթատա իճթիմա իտէճէք տիր ։

—

Բագ. ժողով՝ տիւն Դէր-Ալանապէտ Հալաճեան Բարսեղ էֆէնտինին Ատէնապէտութիւնը թահթընտա իճթիմա իտէրէք, պէր վէճհը ատի մէսաիլ իլէ մէշղուլ օլմուշ տըր ։

Միլլէթ մէճլիսը ուժումիսինին Ատէնապէտը Նուպարեան Տիգրան էֆէնտի կէլմիշ օլմագլա, Բ գ. Ժողով էֆէնտիի մումաիլէյհէ էվվէլ պէ էվվէլ Էջմիածին կաթողիկոսը ինթիխապընտան տօլայը նաստ օլընաճագ Պատրիրագլար հագգընտա իճրաի միւզաքէրաթ իթմիշ տըր ։

Տիվրիկ կալուածոց Հոգաբարձութիւնըն Բաթրիգխանէ թարաֆընտան մէօհիրլէնէն օտասընը պիր թագըմ Տիվրիկլիլէր աչմիշ օլտուգլարընտան, պու ուսղունսուզլըղըն միւթէճասիրլարը պէլէհինտէ իճրաի իտէն թէտապիր տէրտէսինը իճրա պույրունմուշ իսէ տէ, մէզքիւր Հոգաբարձութիւնըն միւսթէֆի Ատէնապէտի Զօպանեան Յակոբ էֆէնտի իշէ միւտախալէ իտէրէք, թէտապիրը մէզքիւրէնին թէէխիրինէ գիպր օլունան օտանըն Բաթրիգխանէ թարաֆընտան թէքրար մէօհիրլէնմէսինի թէքլիֆ իթթիկինի վէ չու գարարըգլըգլարը նիհայէթ վէրիլմէսի իչիւն էֆէնտիի մումաիլէյհին մէմուրիյէթինէ տէվամ իթմէյէ բազը օլտուղընը Բաթրիգ գայմագամը Բուսճուգեան Գեր. Տ. Գէօրգ Ծ. Վ. Հայր հազրէթլէրի Բագ. ժողովա թէպլիղ իթմիշ օլմագլա, մէճլիսը մէզքիւր՝ պու պապտա պազը գարարլար իթտասըյլա, իճրասընը ռուհանի մուամէլէհէ թավսիյէ էյլէմիշ տիր ։

Սիվասը Ցարութիւն աղա Նամընտա պիր քիմսէ՝ 1852տէ Հէտիկ բաշա քիլիսէսինէ 20000 ղրշ. թէսլիմ իտուպ, մէպլազը մէզքիւրըն ֆայզը սէնէվիյէսինտէն Օրտուստաքի Ս. Նշան վանքընա վէ չէհրը մէզքիւրըն պազը քիլիսէլէրինէ վէ Սթամպօլտա Թօբգաբուտաքի Ս. Նիկողոս քիլիսէսինէ սէնէվի 400 ղրշ. գատար պիր ագչէ իթասընը վասիյէթ իթմիշ իսէ տէ, Հէտիկ բաշա Թագ. խորհուրդը վասիյէթը մէզքիւրէյի պիր վագթտան պէրու իճրա իթմէմէքտէ օլտուղընտան, Տնտեսական Խորհուրդը պու պապտաքի իխտարաթը վագըրասընա մէզքիւր Թագ. խորհուրդը թարաֆընտան հէվալէի սէմ ու իթիպար օլունմամըղընը նազարը տիգգաթա ալըպ, հէյէթը մէզքիւրէ ալէյհինտէ Թագ. ժողովա թէչէվվիքի վէ բրօթէսթօ իթմիշ օլմագլա, Թագ. ժողով՝ մէզքիւր Թագ. խորհուրդը տիւնքի իճթիմաը տավէթ իթմիշ իսէ տէ, պու տավէթէ իճապէթ օլունմամասը իւզէրինէ, վասիյէթը մէզքիւրէնին թէէխխուրը իճրասը իչիւն 30 կիւն մէօհլէթ վէրիպ, էկէր պու միւտտէթ զարֆընտա իճրա օլունմազ իսէ, Նիզամէն իճճապընըն իճրասընա թէշէպպիւս իտէճէկինի Հէտիկ բաշա Թագ. խորհուրդընա իխպար իթմիշ տիր ։

Տնտես. խորհուրդ՝ Բ. Հիսարընտաքի Ս. Սանդուխտ քիլիսէսի սանտըղընըն քիլիսէ վէ մէքթէպ մէսարիֆը լաղիտէսինի թէսվիյէյէ քեաֆի օլմատըղընը Թագ. ժողովա պիլտիրիպ, 8-10 000 ղրշ. իանէ թօբլանմասընա միւսաատէ օլընմասընը թէքլիֆ իթմիշ օլմագլա, տիւնքի Թագ. ժողով՝ Տնտես. խորհուրդըն մէօհրիւլլէ մէկտուպ պիլէթլէր վասէթասըյլա իանէի մէզքիւրէնին ճէմ օլընմասընա միւսաատէ իթմիշ տիր ։

Տիւնքի Թագ. ժողով Թօբ գաբու վէ Գանտըլլը Թագ. խորհուրդլարընըն ինթիխապաթը ճէտիտէսինի թաստիգ իթմիշ, վէ տիկէր պազը մահալլ վէ խուսուսի մէսէլէլէրի տախի թահթը միւզաքէրէյէ ալմըշ տըր ։

—

Մէսմուաթա կէօրէ, տիւնքի Թագ. ժողով՝ Տնտես. խորհուրդըն թահգիգաթը վազըասը մունճիպինճէ Խասքէօյտէքի Նուպար—Շահնազարեան մէքթէպինին Նասընըն հալը խարապիյէթինին նազարը տիգգաթա ալըպ, պու պապտէ վէրէճէկի գարարը գաթիյի իլէրիյէ թալիգ իթմիշ տիր ։

—

Կրօն. ժողով՝ Ջիկամէգտաքի Սինա գարիյէսի քիլիսէսինին ինչասընա մուվաֆագաթ իթմիշ օլմագլա, Թագ. ժողով՝ ինշաաթը մէզքիւրէ մէսարիֆինի գարաթմագ իւզրէ ճէմը իանէյէ մաշալլի Առաջնորդը թարաֆընտան թալէպ օլունան միւսաատէյի էսասէն պիլիթմա, իճրաի իլճապընը Տնտես. խորհուրդա հէվալէ իթմիշ տիր ։

—

Պալաթէքի Նավաթիաթը միւխթէլիֆէի միլլիյէտէն անլաշըլտըղը վէճհլէ, Տնտես. խորհուրդ՝ տիւն պազը մահալլէ վէ վասիյէթ մէսէլէլէրի հագգընտա Թագ. ժողով իլէ էքլէրիճէ մէշղուլ օլտուղը կիպի, էսնաի միւզաքէրէտէ ճուլմա էրմէնի կիւնի տէ ֆէվգէլատէ օլարագ ալըլմա իճթիմա իտէճէքմիշ ։

Մէզքիւր խորհուրդ տիւն Պէհէնտի քիլիսէսի միւթէվէլլիլիկի մուհասէպաթընը, վէ Մայր Եկեղեցի իլէ Պէշիքթաշ վէ Պէօյիւքտէրէ վէ Գայըրհիւմ քիլիսէլէրինին մուհասէպաթընա օլան մէսէլէլէրինի տախի նազարը թէտգիգ վէ մուայէնէտէն կէչիրմիշ տիր ։

—

Տնտես. խորհուրդ՝ Փափազեան Գէօրգ էֆէնտինին Նպաստը գաբու մէքթէպինէ իթա էյլէտիկի 5000 ղրշլըգ վասիյէթնամէսի տիւն թասթիգ էյլէմիշ տիր ։

—

Ս. Զատիկ եօրթուսը միւնասէպէթիյլէ հէր սէնէ բայրամլըղըն պիրճիւմէ քիլիսէլէրինտէ իանէ թօբլանարագ մահալլէսինէ թէսլիմ օլունմագ միւթատ օլմագլա, պու սէնէ տախի իշպու ճէմը իանէյէ էրքէնտէն պաշլանըլմագ Զատիկ հաֆթասընտա մահալլէսինէ թէսլիմ օլունմագ, վէ իշպու թէքգիրի իանէ քէմալընտա Տնտես. խորհուրդ ազասընտան Սարրաֆեան Մըրգայէլ էֆ. տախի պիրլիքտէ պուլունաճագ տըր ։

—

Իզմիրտէն Ա. Ն. Կ-ան Մ-լ ալէյհինտէ կէլէն մահզէրի կրօն. ժողով նազարը տիգգաթա ալմըշ իսէ տէ, կազէթալարը մէզքիւրըն պիր խայլը սէնէլէրտէն պէրու վագը օլան խըտէմաթընա վէ սահիպ վէ միւտիրի Մամուրեան էֆէնտինին տիրայէթ վէ գէքավէթը ֆէվգէլատէսինէ մէպնի պու պապտա միւտիրինին ճալընըզ նազարը տիգգաթընը ճէլպ իթմէյէ գարար վէրմիշ տիր ։

Լոքին Ակսա՛ կազէթասընըն սօն նիւսխալէրինտէ տին ու մէզհէպէ սահիֆէ մուղայիր պազը նէշրիյաթ կէօրիւլմիւշ օլմագլա, կրօն. ժողով նէշրիյաթը մէզքիւրէնին թէքրարընտան սագընմասը իչիւն Ակսա՛ կազէթասընա պիր իխթարնամէ կէօնտէրմէյի թահթը գարարա ալմըշ տըր ։

—

Թայրա Առաջնորդլարընըն Ս. Էջմիածին կաթողիկոսը ինթիխապընա իշթիրաք իթմէլէրի իչիւն Սինոդ թարաֆընտան կէօնտէրիլէն տավէթնամէլէրին Ռուս գօնսօլօսլարը մարիֆէթիյլէ քէնտիլէրինէ թէսլիմ օլունտուղըը, վէ ֆագաթ քէնտիլէրինին կեդր. Վարչութիւն թալիմաթընա պէքլէտիքլէրինի միւպէյյին ճազըն մաշալլէքի Առաջնորդլարտան Բաթրիգխանէյէ մէքթուպլար վիւրուտ իթմէյէ պաշլամըշ տըր ։

—

Կրօն. ժողովըն գարարը մուճիպինճէ Տէրսաադէթ կէլմիշ օլան Պուրսայ Առաջնորդի Արժ. Տ. Միքայէլ Հայր՝ Ֆէրիքէօյ Թագ. խորհուրդընըն արզուսընա մէպնի, էնիւմիւզաքի Ծաղկազարդըն բազար կիւնիւ գարիյէի մէզքիւրէ քիլիսէսինտէ Գուտտաս Շէրիֆ թագտիս իտէճէք, վէ սալը կիւնիւ տախի եինէ կրօն. ժողովըն գարարը մուճիպինճէ Պուգրէշէ ավտէթ էյլէյէճէք տիր ։

—

Բաթրիգխանէ՝ Տիվրիկ կալուածոց Հոգաբարձութիւնընըն օտասընը էվվէլքի կիւն եէնիտէն մէօհրլէմիշ տիր ։

—

Աղթամար վիճակը էհալիսի՝ Տէրսաադէթէ կէօնտէրմիշ օլտուգլարը պիր մահզէրտէ, Տ. Խաչատուր կաթողիկոսըն պազը սու իսթիմալաթը ալէյհինտէ թէշէքքի իթմէքտէ, վէ պազը վանքլարըն հալը բիւրմէլալինէ մէյանի աղվագթտան միւշէրրէֆ խարապ օլաճագլարընը պէյան էյլէմէքտէ տիր ։

—

Սերբ. Առաջ. Տեղապահ Նէվրուզեան Տ. Յովհաննէս վարդապետին ազլինը թալէպ իթմէք իւզրէ չու սօն կիւնլէրտէ կ'րէք Բաթրիգխանէյէ վէ կ'րէք տիկէր պազը ղէվաթա թէլէկրաֆլար վիւրուտ իթմիշ տիր ։

—

Էվվէլքի աղշամ Ս. Երուսաղէմ Բաթրիգ վէքիլի Սէֆէրեան Գեր. Տ. Ցիմոն Արքեպսանը Երուսաղէմտէն պիր թէլէկրաֆ վիւրուտ իտէրէք, Բաթրիգ Ամեն. Տ. Եսայի Սրբազան հազրէթլէրինին էհնիտէն խասթալանմըշ օլտըղը խապէր վէրիլմիշ, վէ Բաթրիգը միւշարէլէյհին Տէրսաադէթտէ իքէն չօգ ֆայտէսինի կէօրտիւկի Տօգթ. Տօպրաշեան էֆէնտի բէշէթմասը պաթէլէկրաֆ Երուսաղէմէ թէպլիղ օլունմասը թալէպ օլունմըշ օլմագլա, մէզքիւր բէշէթթանըն սուրէթի կէճէլէյին պաթէլէկրաֆ Ս. Երուսաղէմէ թէպլիղ օլունմըշ տըր ։

—

Աղթամարտան Խիզանը Յակոբ եպիսկոպոս՝ Բաթրիգխանէյէ պիր թահրիրաթ ճազարագ, բէհնապին էճնէպիլէրին վէ խուսուսիլէ Քիւրտիւլէրին պազը չէհր վէ գարիյէլէրտէ էհալիյի թէջաւիզը մէզհէպէ տավէթ իթմէլէրի պաղլըմըշ օլտուղլարընը պիլ պէյան, էհալիի մէրգումէյի պունլարըն իղֆալաթընտան սագընտըրմագ իչիւն պիր կօնտագ թալէպ իթմիշ տիր ։

—

Պու աղշամ Գատըգէօյ Թէաթրօսընտա միլլէթիմիզ միւթէպէրանը մահալլէսինին թահթը հիմայէսինտէ օլարագ ՔԱՄԷԼԱ նամ թէաթրօ օյունը իճրա օլընաճագ տըր ։

ԻՆԿԻԼԻԶ ՕՐԴՈՒՍՈՒՆՈՒՆ ԳԷՕՅՈՒՔ ՄՈՒՀԱՐԷՊԷԼԷՐԻ

40

ՈՒՏԸՆԱՐՏ ՄՈՒՀԱՐԷՊԷՍԻ

Ռամիյեի մուհարէպէսինտէ տախի, Թրպըզ էվվէլքիլէր կիպի ֆիւթուհաթըն Ինկիլիզլէր թարաֆընտա գալտըղընը, վէ Ֆրանսըզլարըն ֆէնա հալտէ պօզուլմուշ օլտուգլարընը եազտըգ։

Մէզքիւր մուհարէպէ իւզէրինէ, Պրիւքսէլ, Կէնթ, Պրիւժ վէ սայիր միւհիմ շէհիրլէր, ֆաթիհ Ինկիլիզլէրէ թէսլիմ գըլընտըլար. վէ Ֆրանսա տէվլէթի, Մարէշալ Վիլըրուայը կէրի չըղըրըփ, Մարէշալ Վանտօմը անըն եէրինէ սէր գումանտան նասպ իթթի։

Վանտօմ, քէնտի իւզէրինէ էմնիյէթի քեամիլէսի օլարագ մէյտանը մուհարէպէյէ տախիլ օլտու. պու խուսուսա քի եէնի իմտատ ասաքիրի իլէ Ֆրանսա օրտուսու կէրէյի կիպի գուվվէթլէնտիրիլմիշ իտի։

Եէնի Ֆրանսըզ սէր գումանտանը, եէրլիլէրին խիյանէթինտէն տէ մուավէնէթ կէօրէրէք Կէնթ վէ Պրիւժ շէհիրլէրինի գաֆլէթէ կէթիրիփ եէնիտէն զապթ իյլէտի։

Ինկիլիզ սէր գումանտանը Մալպօրու վէ Բրէնս Էօժէն, Ֆրանսըզլարըն հարէքէթի թէարրուզիյէ պաշլատըգլարընը իշիտիր իշիտմէզ տէրհալ եօլա չըգըփ, սուրաթլէ իլէրիլէյէրէք, վէ Ուտընարտ ճիվարընտա Մարէշալ Վանտօմը գարշըլատըլար։

Ֆագաթ պու տէֆա Ֆրանսըզլարըն թութմուշ օլտուգլարը մէվգը, էօյլէ պիր գուվվէթլի մէվգը իտի քի, Ֆրանսըզ զապըթանը, պու ուզագլարտան եօրկուն արկըն կէլմիշ օլան Ինկիլիզ ասաքիրինին տէրհալ հիւճում իտէպիլէճէքլէրինի խաթըր ու խայալլէրինտէն պիլէ կէչիրմէմիշ իտիլէր։

1708 սէնէսի Յուլիսին 11ինճի կիւնիւ, Ինկիլիզ օրտուսունուն պիրտանպիրէ, սէլ կիպի ագան Շէլտ ըրմաղընտա փայտա հազըր օլտուգլարընտա, Ֆրանսըզլար, մէզքիւր սույու կէչմէք իւզրէ քէօփրիւլէր աթմաղա մէշկուլ պուլունմագտա իտիլէր։

Ֆրանսըզ սէր գումանտանլարը հէր չէյտէն զիյատէ թէաթթիւֆ պէյէն չէքիլտիկլէրի պիր զամանտա պուլունույորլարտը քի, Մալպօրու Տիւգասը, քէնտի օրտուսունը, Ֆրանսա հուտուտու իլէ Ֆրանսըզ օրտուսունըն արասընա սօգմագտա իտի։

Տիւգը միւմքիւնսէ քէնտի իւզէրինտէ, վէ Ինկիլիզ ասաքիրինին եինէ զալէպէ իտէճէյի իւզէրինէ նէ տէրէճէտէ էհիյէթ պուլունմուշ օլմալը իտի քի, Ֆիւթուրսուզ սուրէթտէ մէզքիւր արալըղա կիրմէքտէ իտի։

Զիրա քի Էկէր Ինկիլիզլէր մաղլուպ օլսալար, արգալարընտա Ֆրանսա հուտուտու, վէ եանլարընտա տախի, զայէթ մէթին պիր մէվգըտա եէրլէշմիշ ֆաթիհ պիր Ֆրանսըզ օրտուսու պուլունաճաղընտան, քեամիլէն մահվ եա էսիր օլմագտան գուրթուլամաճագլար իտի։

Ֆագաթ Մալպօրու վէ Բրէնս Էօժէն, Թունա իւզէրինտէ նէ շէճաաթլա մուհարէպէ իթմիշլէր իտի իսէ, Շէլտ իւզէրինտէ տախի այնի շէճաաթլա տէօյիւշէճէքլէր իտի։

Ինկիլիզլէր վէ միւթթէֆիգլէրի տախի պէրի թարաֆտան ալէլթաճիլ նէհրին իւզէրինէ քէօփրիւլէր աթմաղա պաշլատըլար։

Էօյլէտէն տէօրթ սաաթ էվվէլ, Ինկիլիզլէրին թէքմիլ օրտուսու տա Շէլտ ըրմաղընա վասըլ օլտու։

Ֆրանսըզլար պէրի եանտան Շէլտ ըրմաղընը կէչմէքտէ իքէն, Ինկիլիզլէր տախի տիկէր թարաֆտան սույուն պէրի եիւզիւնէ կէչմէյէ պաշլատըլար, վէ մուհարէպէյէ պաշլանտըղընտա, Ինկիլիզ օրտուսունըն տա Ֆրանսըզ օրտուսունըն տա պիրէր գըսըմլարը սույուն պիր եիւզիւնտէ վէ պիրէր գըսըմլարը տիկէր եիւզիւնտէ պուլունմագտա իտիլէր։

Ֆագաթ Մալպօրու Տիւգասընըն, ազըմտան ֆիքիրտէն կէչմէյէն պէօյլէ պիր քիւսթախճա ճէսարէթի, Ֆրանսըզ սէրգումանտանըն թէքմիլ բլանլարընը ալթ իւսթ իթմիշ իտի։

Նէ քէօյիւնտէ վուգու պուլան իլք չաթըշմատա, Ֆրանսըզլարըն իւչ թէքմիլ թապուրլարը, ժէնէրալլարը իլէ պէրապէր էսիր տիւշտիւլէր, վէ օ ճիհէթտէ մուհարէպէ իտէն Ֆրանսըզ ասաքիրինին պագը գալան գըսմը տախի գարմագարըշ հալտէ կէրի բիւսքիւրտիլէրէք, օն իքի գըթա սանճագլարը տա, Ինկիլիզլէրին վէ քէնտի միւթթէֆիգլէրինին էլինէ տիւշտիւլէր։

Ֆրանսըզլար վէ քէնտի միւթթէֆիգլէրի տէ պու իլք պօզկունտան կէրէյի կիպի միւթէէսսիր օլտուլար իսէ տէ, մէվգըլարընըն գուվվէթինէ վէ ասքէրլէրին չօգլուղունա կիւվէնէրէք, էլյան ֆիւթուհաթը գազանաճագլարը իւզէրինէ էմին պուլունմագտա իտիլէր։

Ֆագաթ ումումի պիր մուհարէպէյէ կիրիշմէքսիզին էօն խաթլարտան կէրի չէքիլիփ Թօփլանմալարը տա գապիլ տէյիլ իտի։

Պու հէնկեամտէ, սըրֆ Ինկիլիզլէրտէն իպարէթ պուլունան տէօրթ թապուր բիյատէ ասաքիրի, Ֆրանսըզլարա պէօյիւք պիր սըգլէթ վէրէճէք Պէվէր թէրէսինի զապթ իթմէյէ մուվաֆֆագ օլտուգլարընտան, անլէրէ իմտատ իթմէքսիզին մէզքիւր թէրէյի կէրի ալմագ իչիւն, Ֆրանսըզլարտան վէ Զվիչէրիալըլարտան իպարէթ օթուզ թապուր ասաքէր պիրտէն անլէրին իւզէրինէ հիւճում իթմիշլէր իսէ տէ, տէօրթ թապուր Ինկիլիզլէր, իմտատ եէթիշէնէ տէկին ճէսուրանէ սուրէթտէ մէզքիւր օթուզ թապուրա գարշը ճէնքլէշիփ մէվգըլարընը մուհաֆազա իթթիլէր. վէ իմտատ ասաքիրի եէթիշտիքտէն սօնրա, քեաֆֆէսի պիրտէն Ֆրանսըզլարըն իւզէրինէ աթըլտըլար։

Ֆրանսըզլար տախի մէվգըի մէզքիւրէ եէնիտէն իմտատ ասաքիրի եէթիշտիրտիլէր վէ մուհարէպէ քէսպի շիտտէթ իթտիքչէ իքի թարաֆըն խաթլարը տա պիր եանտան եայըլմագտա օլտուղընտան, Ֆրանսըզ խաթթընըն պիր ուճու, Ինկիլիզ խաթթընըն սօլ ճէնահ նիհայէթինտէ պուլունան Բրուսիալը բիյատէ ասաքիրինի սըգըշտըրըփ անլէրի կէրի բիւսքիւրթմէ վէ Պարվան քէօյիւ իլէ Պանթանսի շիֆթլիքինի զապթ իթտի։

Ֆագաթ Ֆրանսըզլար մէզքիւր մէվգըլարը ուզուն միւտտէթ պագը սագլայամայըպ կէրի չէքիլմէյէ մէճպուր օլտուլար։

Մալպօրու Տիւգասը քէնտի իւսթէ եէթիշմիշ իտի։

Օլ թէլաշ արասընտա Ֆրանսըզլարըն գայիպ պըրագմըշ օլտուգլարը Օյկ Պոերըը մէվգըսը, Ինկիլիզ սէրգումանտանըն շիմշէք կիպի սիրայէթ իտէն կէօզլէրինտէն գաչամատը։

Մալպօրու Տիւգասը, պու նօգթայը զապթ իյլէտիյինտէ, Ֆրանսըզ օրտուսունըն սաղ ճէնահընը պիւսպիւթիւն չէվիրիփ քէսէպիլէճէղինի հիսապ իտէրէք, թէքմիլ Ինկիլիզ սիւվարիսի իլէ 20 թապուր Հօլանտա վէ Տանիմարգա բիյատէ ասաքիրինի օրայա սալտըրտը։

Պու մանօվրա բէք ճէսարէթլի վէ բէք թէհլիքէլի պիր մանօվրա իտի իսէ տէ, պաշգա չըգարսա տա մուհարէպէնին նէթիճէսինէ հիւքմ իտէպիլէճէք իտի։

Ֆագաթ Ինկիլիզ սէր գումանտանը, քէնտի ասաքիրինին շէճաաթընա վէ գապըթանըն մէհարէթինէ կիւվէնէպիլիր իտի։

Մէվգը գայէթ թէհլիքէլի վէ ասըլ տէրէճէլէր իլէ իհաթա օլունմուշ իտի իսէ տէ, մէզքիւր հիւճում գօլու գարտալ կիպի տիւշմէնին իւզէրինէ գօնարագ, չէթին պիր մուհարէպէտէն սօնրա Օյկ թէբէսինէ վասըլ օլտու։

Նասըլ քի տէտիք, մէզքիւր թէբէտէ տիւշմէն պուլունմամագտա իտի։

Պատէհու պու քիւսթախ հիւճում գօլու, մէզքիւր թէբէտէն սաղա տօղրու սարարագ, Ֆրանսըզ օրտուսունուն սաղ ճէնահընը նիմ տէվիր շէքլինտէ մուհասէրէյէ ալըր օլտու, վէ Ֆրանսըզլար քէնտիլէրինի պու մուխաթարալը հալտէն գուրթարմագ իչիւն էօյլէ պիր շէտիտ թիւֆէնք աթէշինէ պաշլատըլար քի, տիւմանտան օրթալըգ գարարըտը. պիր ազ սօնրա կիճէնին գարանլըղը տախի իլաւէ եէթիշիփ, իշ թէքմիլ օլտու։

Եէտի ալայ Ֆրանսըզ սիւվարիսի, բիյատէնին րիճաթընա պիր եօլ աչմագ իչիւն գահրամանճա պիր ճէհտ իթտիլէր իսէ տէ, անլարըն պէօյիւք գըսմը գըլըճտան կէչիրիլիփ, պագիսի տա էսիր թութուլտուլար։

Կիճէնին գարանլըղընտա թարաֆէյնին մէվգըլարը թիւֆէնքլէրին աթէշի իլէ ֆարգ օլունապիլմէքտէ իտի։

Իքի տիւշմէն օրտուլարը, օլ տէրէճէտէ գարմագարըշ հալտէ եէքտիկէրինին արա եէրլէրինէ կէչմիշլէր իտի քի, գարանլըգտա արթըգ տօսթ վէ տիւշմէն ֆարգ օլունամայըպ, հաթթա պիր արա ազ գալտը քի Ինկիլիզ ասաքիրինին իքի ֆըրգասը եէքտիկէրինի տիւշմէն զաննէտէրէք պիրիպիրլէրինի թէլէֆ իտէճէքլէր իտի։

Հէլէ քի պու ֆըրգալարըն գումանտանլարը, էվվէլինտէն սէօզ պիրլիյի իթմիշլէր կիպի այնի վագըթտա աթէշլէրինի քէստիլէր։

Պունուն իւզէրինէ, արթըգ Մալպօրու Տիւգասը մուհարէպէյի խիթամ վէրմէյէ գարար վէրտի, վէ գարանլըգտա գաչապիլէն Ֆրանսըզլարըն գաչմալարընա միւսաատէ իթտի։

Պիր գաչ պին նէֆէր Ֆրանսըզլար պու սուրէթլէ գիճէ գարանլըղընտան իսթիֆատէ իտէրէք գարմագարըշ հալտէ Ինկիլիզ ասաքիրի խաթթլարը արասընտան կէչիփ Ֆրանսա հուտուտունա տօղրու ճան աթտըլար։

Պիր չօգլարը տախի կէչէճէք եօլ պուլամայըպ թէսլիմ օլտուլար։

Մարէշալ Վանտօմ, քէնտի օրտուսունուն սաղ ճէնահը մուհասէրէ օլունտուղունու կէօրիւր կէօրմէզ, արթըգ մուհարէպէյի տէվամ իթմէք միւմքին օլմայաճաղընը անլայըպ, պագը գալան բիյատէ ասաքիրինի գարանլըգտա գաչըրըփ գուրթարմագտան պաշգա չարէ կէօրմէմիշ իտի։

Սապահլէյին չէվէճէք աթար աթմազ, Մալպօրու Տիւգասը պիր մըգտար Ինկիլիզ սիւվարիսի իլէ Ինկիլիզ բիյատէսինի, գաչմագտա օլան Ֆրանսըզլարըն արգասընտան սալտըրտը։

Իշպու Նամըլ Ուտընարտ մուհարէպէսինտէ Ինկիլիզլէրտէն վէ քէնտի միւթթէֆիգլէրինտէն 3000 էօլիւ վէ եարալը վուգու պուլտուղու հալտէ, Ֆրանսըզլարըն վէ քէնտի միւթթէֆիգլէրինին գայիպաթը, 4000 էօլիւ վէ 2000 եարալը պաշգա օլմագ, վէ 9000 նէֆէրլէրի իլէ 700 զապըթանը, ֆաթիհ Ինկիլիզլէրին էլինէ էսիր տիւշմիւշլէր իտի։

Մալպօրու Տիւգասը, քէնտի հիւքիւմէթինէ եազտըղը մէքթուպտա տէյոր.

«Ֆրանսըզլարըն մէվգըյի միւհիմ օլտուղու գատար գուվվէթլի իտի։

«Ֆագաթ քէնտիլէրինէ գարշը պէօյլէ պիր մուհարէպէ վէրմէքլիքտէ, կէրէք Ինկիլթէրա Գրալիչասը հազրէթլէրինին վէ կէրէք մէնաֆիի ումումիյէնին սէլամէթի իչիւն չարէսիզ ատտ իյլէտիյիմտէն, հէր նէ տախի օլուր իսէ օլսուն տէյէրէք անլէր իլէ չաթըշմայա գարար վէրտիմ։

«Օլ վագըթ այէ մէվգըլարընտա մուհարէպէ իթմէքլէ մուհարէպէնին էն ֆայտալը թարաֆլարընը Ֆրանսըզլարա թագտիմ իթմիշ պուլունտուղումը իգրարա մէճպուրում. Ֆագաթ էօյլէ օրմալար վար տըր քի, էն մահիր գումանտան պիլէ, իհթիյաթ հուտուտունը աշմայա, վէ ֆէննի ասքէրինին գապուլ օլունմուշ գանունլարընը այագ ալթընա ալմայա մէճպուր օլուր»։

Իշպու Ուտընարտ մուհարէպէսի, Մարէշալ Վանտօմուն քէնտի իւզէրինտէ հիսս իթմիշ օլտուղու էմնիյէթի թամ թէմէլինտէն սարստը, վէ Ֆրանսըզ բիյատէ ասաքիրի տախի օլ տէրէճէտէ պօզուլմուշ վէ ճէսարէթտէն տիւշմիւշ իտի քի, արթըգ նէֆէրլէրի պէօյիւք պիր մուհարէպէյէ կէօքիւս վէրէմէտի։

ՄԷՔԹՈՒՊ

ՀԱՃԸՆ

Հաճընտան տէրճ օլունմագ իւզրէ մաթպաամըզա կէօնտէրիլմիշ տիր.

Միւքէրրէմ էֆէնտի,

Ալէն Հաճընը վէ օլտուգճա Գըրգեաշարեանը թէփսիլիքիմ վար իսէ տէ, Նարկիզ մէսէլէսինին պիտայէթինտէն պէրու «Ճէպըրիթոր»ի թէշքիլ իտէն նէշրիյաթըն քիզպ, վէ Գըրգեաշարեանըն մուաննիտ պիր ատամ օլտուղընը պիլտիկիմ ճիհէթլէ, քէնտիմէ պիթարաֆլըղը միւնասիպ սայըպ սուքիւթի իխթիյար իթմէքտէ իտիմ. Ֆագաթ աթաճըմ Նուխիստէրինտէ Հաճընլըլարը Թահրիք վէ Թէշվիք իտէն Ա—Էտու—Բէյին 4 նումէրօլու նիւսխասընտա մունտէրիճ պիւսպիւթիւն իֆթիրա վէ քիզպտէն իպարէթ պահսը տախի կէօրիւնճէ, աթի իւզ գիւր պէյանաթը մուխթասարան մէճպուրիյէթ հասըլ օլմուշ օլտուղընտան, կաղէթանըզ միւթէքաբիլինիզէ տէրճ էյլէմէնիզի թէմէննի էյլէրիմ.

Նարկիզին պէտէրի Գըրգեաշարեան Հաճի Յովհաննէս օղլու, Յակոբ' ամուճասը իքէն, բէտէրլիկի Յակոբա ալթ իթմէք' ալըր հալան վէ պիր նէվ հաքարաթ տըր վէ Հաճի Յովհաննէս իսէ պու խուսուստա Յակոբուն հարաքէթը նամէրտիյէսինտէն զինհար խօշնուտ օլմայըպ իչին իչին բէտա իթմէքտէ օլտուղը կիպի, Նարկիզ զէվճի Հայրապէտ իլէ իգտիվաճը կիւնիւնտէն պէրու Ձէր վէճհ իլէ սէրպէսթ վէ զէվճինին հէր հալինտէն մէմնուն օլարագ մուհաֆազէթ իլէ եաշամագտա, վէ քէնտուսի իլէ կէօրիւշմէք իսթէյէն խըսըմ ու աքրապասը իլէ իխթիլաֆ իթմէքտէ, վէ վագըթ վագըթ Հայրապէտ իլէ էլ էլէ թութմուշ օլարագ հալտէ, սանճրա մահալլէսինի կէզմէքտէ, վէ միլլէթճէ միւնասիպ կէօրիւլէն Ս. Թորոս եկեղեցիսի գըզ մէքթէպինին վարժուհիլիք խըզմէթինի իճրա իթմէքտէ իքէն, մէքթէպին պուլունտուղու մահալլէնին պիր գըսմը գազաէն միւնհէտիմ օլուպ տիքէր գըսմը տա թէհլիքէտէ պուլունտուղընտան, օրատա նազըլ իլէ պիր խանէ իսթիճար իթմէյէ մէճպուրիյէթ հասըլ օլմուշ, վէ իսթիճար օլունաճագ խանէ իսէ, քիտակ կէլմէքլէ սուհուլէթ օլմագ իւզրէ մահալլէ մէմուրիյէթինէ եագըն պիր մահալլը պուլունմասընը քէնտիլէրինէ թէլէֆուն Տէր Սամուէլ մահալլէսինտէն պիր խանէ իսթիճար իլէ գոնշու պուլունտուղլարընը վէֆալէ իթթիֆագ իթթիք, «Նարկիզ' Տէր Սամուէլ բահիլին խանէսինտէ թաշընմա մահալլաս կիպի պուլունույօր, գաչըպ վէ եինէ թութուլմուշ վէ գայինհիմ բայրէքլէրի ալըգա ալմագ, եագմադ' Հագգա գարըը պէօյլէ պիր խալան օլտուղը վէ մէրգումէնին նամուսընը ֆիգուրի բայիմալ իտէն Հագարաթը տան պուլունտուղը աշիքեար տըր։

Հաճըն ագալարը' սայէի աթալէթփայէի ճէնապը Շէհինշահիտէ պիր քիմսէնէյէ թէճավիզ իտէմէտիքլէրի կիպի, Նարկիզին բէտէրի Հաճի Յովհաննէս տախի թէհ-

---

(30)

ԳԸՋԸԼ ՍԻՀՐՊԱԶ

ՄԻԽԹԷՐՃԻՄԻ ԱՆՏՈՆ ԱԼԻՖ

Փիրարի Մարքի' Ճալէնին ալթընտա արշըրատըղընը վէ Թիրիլ Թիրի տիթրէմէքտէ օլտուղընը միւշահէտէ էյլէյիփ, վէ գուրշունըն կէլտիկի ճիհէթէ տապանճասընը պօշալթըփ, տօլու թիւֆէնկին հայվանընը սիւրմէյէ պաշլատը։

Մարքիյէ աթըլան գուրշուն հայվանըն պաշընա իսապէթ իթմիշ օլուպ, սաչլարընըն ալթընտա աչըլմըշ օլան եարատան չէշմէ կիպի գան ազմագտա իտի իսէ տէ, Մարքի ֆարգընտա վարամամըշ իտի. պիր չէյրէք սօնրա հայվան տամարլարընը եավաշլաթմըշտը տա, Մարքի պունու տախի կէլէճէկէն եօրղուն օլմասընա համլ, վէ պիր ան էվվէլ օրմանա եէթիշմէք արզու իտէրէք, թէքրար մահմուզլա տավրանտը։

Ճալէտէ եիւրիւմէյէ թագաթ գալմամըշ իտի իսէ տէ, եինէ սահիպի Մարքիյէ սօն պիր խըզմէթ օլմագ իւզրէ, օրմանա գատար անը թաշըյըպ, վէ օրատա արթըգ գուվվէթ վէ գուտրէթտէն տիւշիփ, եէրէ տէվրիլտի վէ պիր տահա տավրանամատը։

Մարքի' էն զիյատէ լիզումու օլտուղը սըրատա, հայվանընըն պու սուրէթլէ էօլմէսինտէն տօլայը լանէթլէր օգույարագ, Գօնթ տը Բաժոնուն գօնաղընտան պէօյլէ տահա եիրմի միլ մէսաֆէտէ, եալընըզ պաշընա պիր օրման իչինտէ նէ՞ եափաճաղընը տիւշիւնմէքտէ իտի իսէ տէ, եէսս կէթիրիճի տիւշիւնճէլէրէ տալմագլըղըն տա վագթը օլմատըղընը վէ էկէրչի ամմա օլտուղը գուրշուն Մէսսըրա թէսատիւֆ իթմէմիշ, պաշընա պիր օրու քէօյլիւ եաղըթըրաճագ հիսս իլէ, էվվէլ էմրտէ եէնիտէն պիր մահալ թէտարիք իթմէք իչիւն, պօշ օլան վէ պինաէն ալէյհ պիր չէյէ եարամայան թապանճալարընը, էյէրին ալթընտան չըգարըպ, պէլքի պիր գօրուճուլա թէսատիւֆ իթսէ պէքար պարութ իլէ պիրազ գուրշուն թէտարիք իտէպիլիր իմիտիյլէ, էյէրին գօլանընը գուշագ մագամընտա պէլինէ պաղլայըպ, տապանճալարը կէչիրիվէրտի. մահմուզլարընը այագընտան չըգարըփ, արգասընտան քիմսէնին կէլիփ կէլմէտիյինի թահգիգ իթմէք իչիւն, էթրաֆընա պագտը վէ աճէլէ սուրէթտէ օրմանըն սըգլըգ ճիհէթինէ տալտը. եարըմ սաաթ գատար հիչ տուրմագսըզըն եիւրիւտիւքտէն սօնրա, պիրտէն տուրուփ գուլագ ասթը։ Տիշ պուտագ վէ մէշէ աղաճլարընըն եափրագլարը արասընտան էսմէքտէ օլան թաթլը պիր րիւզկեարըն սէսինտէն պաշգա պիր տէ չան սէսի ալտը. պու չան սէսի իլք անտա ղայէթ խաֆիֆ իտի իսէ տէ, կիթտիքճէ գուվվէթլէնիփ, պիր գաչ ճիհէթտէն պիրտէն իշիտիլմէյէ պաշլատը. չիւնքի, թէփէլէրին էթէքլէրինտէ, վէ օվանըն հուտուտլարընտա վագը քէօյլէրին քեաֆֆէսինին չանլարը մէմլէքէթտէ տիւշմէն պուլունտուղընը խապէր վէրմէքտէ իտիլէր. պու տիւշմէն իսէ պիզզաթ քէնտիսի Անթուան-Լուի-Օրմիգմոն, Մարքի տը Սէն-Մէգրան իտի։

11

Զանլարըն սէսինի ալըրգըն' Մարքի էն գուվվէթլի քիմսէլէրի պիլէ հէլաք իտէճէք տէրէճէտէ չէտին պիր մէէյուսիյէթէ տիւչար օլուպ, քէնտի ալէյհինէ գըյամ իթմիշ օլան թէքմիլ պիր վիլայէթէ գարշը գօյմագ գապիլ օլուպ օլմայաճաղընը թէֆէքքիւր էյլէտի։

Շու սըրատա Տըրն Ռօպիւոթէլ նէֆէրաթը վէ քէօյլիւ սիւրիւսիւ իլէ գարշըլըղընա չըգաճագ օլսա, իգ կէճէքի մուվաֆֆագըյէթսիզլիկինին աճըսընը չըգարաճաղընա շիւպհէ օլունամազ իտի. չիւնքի Մարքինին աւլա մուգավէմէթ իթմէյէրէք թէսլիմ օլմայաճաղը տէրքեար իտի։

Մուախխարէն Մարքի' եինէ թէտպիրի էֆքեար իտիփ վէ մաղրուրանէ պաշընը եուգարը գալտըրըփ քէնտի քէնտինէ.

—Խա՛յըր. խա՛յըր. նէ եափաճալար պէնի էլէ կէչիրէմէզլէր, ճիւմլէսինէ գարշը տէօյիւշէճէյիմ. Պէնիմ կիպի պիր քիմսէյէ էօյլէ հայվանլար կիպի հէրիֆլէրին, գուվվէթ վէ եա տէսիսէ սայէսինտէ զալէպէ իթմիշ օլտուգլարընը սէօյլէթտիրմէյէճէյիմ,—տէյու մըրըլտանարագ. հէր նէ գատար եօրուլմագա եիւզ թութմուշ իտի իսէ տէ, եինէ քէմալի մէթանէթլէ եիւրիւմէյէ պաշլատը. իքի սաաթ գատար տահա եօլունա տէվամ իթտի վէ ֆագաթ մուախխարէն ատըմլարընը եավաշլաթմաղա մէճպուր օլտու։

Եիւրիւյէ եիւրիւյէ իքի իւչ սէնէլիք ճէսիմ աղաճլը օրմանտան չըգըփ, չախտան սիւրմէ կէնճ աղաճլարը հավի օլան տիկէր պիր օրմանա կիրտի վէ կէյիք վէ գարաճա վէ էմսալի հայվանաթըն աչմըշ օլտուգլարը իզտէն կէչէրէք, վէ պու իզի տէ պուլամատըղը հալտէ, պիրպիրինէ կէչմիշ վէ էօրիւլմիւշ օլան ֆըտանլար իչինտէն եօլ աչարագ իլէրլէտի. այագլարը սալլանմաղա պաշլայըփ, հէր ատըմտա պիւքիւլիւր վէ աճըգտան վէ խուսուսիլէ սուսուզլուգտան ֆէվգէլատէ մուզտարիպ օլուր իտի։ Բէք չօգ տէֆալար թէհլիքէյի կէօզէ ալարագ, պիր եէշիլլիք իւզէրինէ ուզանըփ, պիրազ իսթիրահաթ իթմէյի թէսավվուր իտէր իտի իսէ տէ, շու թէսավվուրընը մէվգիի իճրայէ գօյամայըփ, էկէր տէվրիլիր իսէ քալգամայաճաղընը թէֆէքքիւրլէ եինէ եիւրիւմէյէ գարար վէրիր իտի. վարա վարա չախտան սիւրմէ օրման տախի միւնթէհի օլուփ, վասի վէ խալի պիր մահալլէ մուվասալէթ էյլէտի։ Պու մահալին օրթասընտա իւզէրի եարը չալըլըգ վէ եարը եապանի ֆիտանլար իլէ մուհաթ պիր էօյիւք, վէ պու էօյիւքին քէնարընտա տախի, պիր գույու վար իտի քի, գօրուտա եաշայան գուշլար իլէ կէյիքլէր վէ եապան տավուգլարը պու գույուտան սու իչէրլէր իտի։ Սէն Մէգրան' պէրրագ սույու կէօրիւր կէօրմէզ հէմէն պաշընա գօշուփ, վէ եիւզիւնիւ վէ էլլէրինի իչինէ սօքարագ սահրալարը քէշթ ու կիւզար իտէն տէվէճիլէր միսալի գանընճայա գատար իչտիքտէն սօնրա, արատըղը սըղընաճագ մահալի պուլմագ իւմիտիյլէ էօյիւքին իւզէրինէ չըգմաղա պաշլատը։

Եարըսընա գատար եէթիշտիքտէ, պիր թագըմ չալը չըրպը քէօքլէրի արասընտա կիզլէնմիշ քիւչիւք պիր մաղարա տէլիյի միւշահէտէ էյլէտի. անճագ պու տէլիք բէք տար օլտուղընտան մաղարայա կիրմէք իչիւն օն օն իքի ատըմ գատար մէսաֆէյի սիւրիւնէրէք կէչմէք լազըմ կէլիր, վէ պու մէսաֆէ կէչիլտիքտէն սօնրա, օրթա պօյլու պիր ատամ այագտա տուրապիլէճէք րահաթէթէ մաղարա կէնիշլէնիր իտի։

(Տէվամը)

տըտ կէօսթէրէմէզլէր · գիրա հէր սաաթ իչիւն մահքէմէլէր աչըգ օլուպ , ատալէթը Սէնիյէ միւսավաթ պաղըրմագտա տըր ։ Ալէլ խուսուս Նարկիզ մէսէլէսինտէ Հաճընտա պուլունմալ հագիգաթը իլթիզամ իտէնլէր իչիւն Ցակօբուն Ատանատա վէ եախօտ Հաճընտա պուլունուպ պուլունմամասընտա պէյիս եօգ տուր , Տօղրու ճէտվէլտէն էյրի չըգէը չըգմագ իտուլի ճիւմլէ ինտինտէ մալիւմ վէ միւսէլլէմ պիր քէյֆիյէթ տիր , չաչարըմ Բէքմէզեան եպիսկոպոսը տէհշէթ պիւրիւմիւչ . Պաղատըրեան չալըրըպ գալմըշ մէյէն մուխպիրին օգ կաառսւ 400 տիրհէմ էքսիք ագլնա ,

Վէլհասըլ Նարկիզին ճէպրի նիքեահը վէ դըյըրհիւմէրի հագգընտա եազըլանլարըն ճիւմլէսի տէ քիզպ վէ սըրֆ իֆթիրատան իպարէթ օլուպ , պունլարըն իսէ իւչ Թարաֆըն Թերվիճը մէրամընտան եանի Տէպեճեան , Թէրզիեան վէ Հաճըն Բրօթէսթանթ գարընտաշլարըն էնթրիգա վէ մանովրալարընըն իւէրի հարէքէթ իտէմէյիպ կէրի գալտըղը սէպէպլէրի տիր քի , հէր քէսին զիհնինի տուրլիւ տուրլիւ եալանճըլըգլա Թէչվիշ իթմէյէ չալըշըյօրլար ,

Տէպէճեանըն էֆքեարը՝ Նարկիզին, ֆաճը Գէօրգա վէրիլմէտիկինի , վէ օլ սէպէպլէ պիր կիւնա իթթիֆագտ իտէմէտիկինի միւթէազզըմէն մէ սէնիյի նէ պէնիյի վէ նէ տէ տավիումպաղըզ» ֆէհվասընճա Գըրգեաշարեան Ցակօբուն տէսաիս վէ իղֆալաթը մէյդանէ զէհնինէ կիրուպ էնփօր բէզալէթէ , եանի Գըրգեաշարեան պու մէսէլէյի ղիյըրըմընտան իչիթտիքտէ տէ ուհտանաճագ եէրտէ աղըը իլէ Թէլլալըղա պաշլաթտըղը կիպի , զէվճ ու զէվճէնին միյանէսինէ Թուիսլը պիրըուտէթ գէրի իլէ մուհապպէթսիզ եաշաթմագ վէ Նարկիզ իլէ Գըրգեաշարեանըն նամուսունը պօզմագտան իպարէթ տիր ,

Թէրզիեանըն էֆքեարը՝ պունտան իքի սէնէ ագտէմ Գըրգեաշարեան իլէ միյանէլէրինտէ պիր գըթա սէնէտ սըրգաթ օլունմուշ միւնազաալէրի օլուպ , վէ եէքտիկէրլէրի հագգընտա էնվաի ճէզաբաթլարտա պուլունարագ , քէյֆիյէթ հիւքիւմէթը Սէնիյէյէ գատար աքս իթմիշ վէ օլ վագըթ Տըվքըրտըճեան իլէ Պօղատըրեան Գըրգեաշարեանա Թարաֆկիր պուլունմուշլար իտի , վէ պաշգա պիր սէպէպլէ տէ եինէ Թէրզեան իլէ Տըվքըրտըճեանըն արալարը աչըլմըշ օլմազլա , Թէրզիեան՝ հէր վագըթ Գըրգեաշարեանըն վէ Տըվքըրտըճեանըն ֆըրսաթլարընը կէօզէթմէքտէ իտի , իշթէ պու մէսէլէյի Թամամ ֆըրսաթ ատտ իտէրէք Գըրգեաշարեանը Հաճընտա տուրլիւ տուրլիւ իղֆալաթըլէ Ատանայա կէօնտէրիպ , մուախխէրէ օլմաղը , կէօրիւլմէտիք , տուշուլմատըգ եալանլար իլէ մէմլու մէքթուպլար եազարագ Ցակօբու Ատանատա պէքլէթմէկէ վէ տավաի վահիտէ գըլըամէ մէճպուր իթմէքտէ իտի , Մագսատը՝ հէր հանկի Թարաֆը զարարտըտէ վէ միւլթէհիմ կէօրիւր իսէ, անտէն ինթիգամ ալմագտան իպարէթ իտի ,

Հաճըն Բրօթէսթանթ գարընտաշլարըմըզ՝ վագըթ վագըթ միլլէթիմիզ պէյնինտէ զուհուր իտէն պու միւլլի միւնազաատան ըսթիֆատէ ալըշըգ օլտուգլարընտան, (չիւնքի Հաճընտա պուլունան Բըրօթէսթանթ գարընտաշլարըմըզտա հիչ պիրի եօգ տըր քի , գանըչ իլէ Բրօթէսթանթ օլմուշ օլսուն , ճիւմլէսի տէ պէօյլէ գըզ եախօտ միւլքի գարըշըգլըգլար սէպէպիյլէ Թէպտիլը մէզհէպ իթմիշլէր տիր) Նարկիզի ժողովարանլարընա կէօթիւրտիւքլէրինտէ, աղալար սիւքիւթ իտուպ , Տէպէճեանըն գայնը Գէօրգ իլէ պիղայլը հագգ նիքեահ իթմէյի իտիլէր , ճահիլ Հայլար էմսալլէրի միսիլլու ագալարըմըզ պիզէ սահիպ օլմայօրլար , ըրզըմըզ պիլէ էլիմիզտէն ալըյօր , սահապէթ վէ սէլամէթ Բրօթէսթանթտա տըր տէյէրէք , չօգլարը Թէպտիլը մէզհէպ իթմէյի իտի , օլ վագըթ քէյֆիլէրի կէլիր իտի , նէ վագըթ ազալարըմըզ թարաֆընտան պէօյլէ պիր հագսըզլըգա մէյտան վէրիլմէյիպ , իշէ էսասէն վէ գանունէն սալըլարագ , միլլէթին հուգուգունը վիգայէ վէ քէնտիլէրինին օլ էֆքեարտա օլան թէէսիրլէրի գըրըլըը իսէ , արթըգ աչըգտան ավլանմագտան իւմիտլէրինի գաթ իտուպ , պաշլատըլար կիղին Նարկիզին ամուճասը Ցակօբը Թահրիք վէ Թէշվիգ իլէ վահի տավալարա պէտ ու միւպաշէրէթ իթտիրմէկէ · պարի պու եօլ իլէ օլսուն միլլէթ պէյնինտէ պիր միւնազաա տուշիւրէլիմ տէ ատամ ավլայալըմ էֆքեարընտա տըրլար · Էյ գարնտաշլար , կէչտի , կէչտի սուլու պուլանըգըպ պալըգ Թուտմանըն տէվրի կէչտի, մէտանիյեթ պարիտ օլու, հէր քէս ուլանտը վէ կէօզլէրինի աչտը , մէտանըյէթ կէօթիւրիւն պիլինմէյէն պիր մահալէ սաթըն ,

Իշթէ քէյֆիյէթ պու րատտէտէ օլուպ , ազըլնա ճինէթ կէթիրմիշ պուտալա Գըրգեաշարեան Ցակօբ օրթատա տէօնէն մանովրա նէ՞ տիր , քէնտիսինի տիւրլիւ տուրլիւ եալանլար իլէ թէշվիգ վէ մէքթուպ իլէ իղֆալ իտէնլէրին էֆքեարը նէ՞ տիր , վէ նէթիճէսի հալնէրէ վարաճաղընը վէ արատա պէտնամ օլան նամուս քիմլէրին տիր , պիլմէյէրէք եալանճըլըգ կիրտապընտա չալըշանմագ իսմէ՞ր ։ Պու ճիւմլէ էյ հալէթու հագիգի էզաշիրը միլք պին լէրա մըգտարը սէրվէթի վար իքէն Գըրգեաշարեան ֆագիր օլմուշ իսնէ տէֆթէրի աչըլմըշ տէյու սէօյլէնմէքտէ օլան իսմի իրթիքեապտէն ուզաննալը տըր ,

Ցակօբ Ս. Թ[illegible] Ս[illegible]եան

1885 փեպր. 1

ՆԻԿՏԷ

Շէհրը մէզքիւր մուխպիրիմիզտէն փեպր. 25 Թարիխլիւ ալտըղըմըզ պիր մէքթուպ տըր ·

Նիկտէնին Պավլամա գարիյէսինտէն պիր ատամ պուրատա օլան մախտումըյլա պիրատէրինէ խարճըզ վէ եէյէճէք կէթիրմէքտէ իքէն , եօլու քէսէն 2 նէֆէր խըրսըզ էլինէ տուշէրէք , եէտինտէն բարալարը ալընըպ սալըվէրիլիր ,

Մէրգում՝ եագընտա պուլունան խայմէնիչին Եիւրիւքլէր նէզտինէ կէլիպ անլաթմասըյլա , անլէր սիւլահլանըպ սօյուլան ատէմէ չատըրտա օթուրուպ քէնտիլէրինին կելմէլէրինէ ինթիզար էյլէմէսինի թավսիյէ իտէրէք էչգըյա իւզէրինէ կիտէրլէր իսէ տէ , մէրգում քէօյլիւ տուրամայըպ բարասընը կէրի ալմագ հավէսս ու արզուսըյլա տիկէրլէրինտէն էվվէլ քէսման պիր Թարիգտէն խըրսըզլար իւզէրինէ վարտըգտա , անլէր խըրսըզլարըպ պաչընտաքի սարըգլա մէրգումը պօղուպ էօլտիւրիւրլէր ,

Միւթէագըպէն Եիւրիւքլէր եէթիշէրէք , սարիգլէրտէն պիրիսինի տէրտէսթ վէ տիկէրինի ֆիրարա մէճպուր վէ Թաագիպ իտէրէք , եանի բահտէ պիրլէշտիքլէրի տիկէր իքի նէֆէր տահա խըրսըզլա մանէն պիր մաղարայա գաչարագ, Նիկտէտէն գալթիյէ վէ իմտատ Թալէպ իտէրլէր ,

Կէօնտէրիլէն զապթիյէլէր ճիւմլէսինի տէրտէսթլէ պուրայա կէթիրտիլէր , մէրգումըն գաթիլլէր՝ եանի բահտէ ճիւրմլէրինի միւթէրիֆ իքէն , միւսթանթիգ հուզուրընտա ինքեար էյլէմէլէրի ճիհէթլէ , իչլէրտէն քիմէսնէլէրին չահատէթինէ միւրաճաաթ օլունարագ , ճինայէթլէրի մէյտանա չըգարըլըր ,

∴

Թագրիպէն 1 պուչուգ սէնէ մուգատտէմ լամպա չիշէսինի եըգամամըշ օլմասը պէհանէսիյլէ , զէվճէսինի խըրբալայըպ գօմըշ խանէսինէ ֆիրարա մէճպուր իտէրէք , օրատա էյինտէքի պըչագըլա սըրթընտան ճէրհ վէ գաթլ իթմէսինտէն տօլայը Թահթը իէվգիֆէ ալընան Ցօզղաթ օղլու գունտուրաճը Եօրկինին պու քէրրէ մահքէմէյի ճինայէթի պիլիճրա , պաալէթ Թէհիր 6 սէնէ միւտտէթլէ քիւրէյէ գօնուլմասընա հիւքմ վէրիլմիշ կէօրիւլմիւշ տիր ,

∴

Ագսարայ գազասընտա պուլունան մահաճիրինի պիր մահալէ իսքեան էյլէմէք իւզրէ գազաի մէզքիւր գայմագամը ազիմէթ իտէր իսէ տէ , ճիվար գուրա էհալիսի՝ պունլարը գապուլ իթմէմէլէրինէ մէյանի միյանէլէրինտէ զուհուրա կէլէն արպէտատա քէօյլիւլէրին 3 այըգ պիր չօճուղու Թէքէլէնմիշ տէյու , էօլէն չօճուղու Նիկտէյէ կէթիրիպ գայմագամ ալէյհինտէ իգամէի տավա օլունմաղլա , Թաախիրէ մաըֆթէթիյէ Թէչրիհ օլունմուշտըր ։

Գազաի մէզքիւր մէճլիսի իտարէսինտէն Միվրուտ մագպաթատա չօճուղըն իւչ կիւն էվվէլ գըզամուգ իլէթինտէն էօլտիւյիւ վէ պու վագաա իւզէրինէ մէզարտան չըգարըլարագ կէօթիւրիւլտիւկի պէյան օլունմագտա տըր ,

∴

Մուղալիրը գանուն վէ խարիճ էզ վագիֆէ մէմգուֆ էյզըլաշտէն խայրէտսինի հապսան Թախլիյէ էյլէմէսինէ մէյանի Ատլիյէ նէզարէթը ճէլիլէսինին էմրիյէ Թահթը իսթինթագա ալընան Պօր հաքիմի սապըգը՝ պու ճիւրմինի իթիրաֆ էյլէմէքլէ իսթինթագը պիթիրմիշ , էմրազլարը հէյէթը իթհամիյէյէ կէօնտէրիլմիշ տիր ,

∴

Պու քէրրէ Պօր գազասը նիյապէթը չէրիյէ վէ մահքէմէյի պիտայէթ րիյասէթինէ Թային գըլընան Նաիպ էֆ. կէլմիչ իսէ տէ , խըրսըզլըգ մէզքիւրէյի իտարէյէ ղայըը միւգթէտիր օլմալը տըր քի , էքսէրի խասըթալըղընըն պէհանէ իլէ մահքէմէյէ կէլմէսին նէ պիրինէ , Օսման էֆ. Նամընտա օլան 20—25 եաշընտաքի գարը իճրաի մէհմուրիյէթ էյլէմէքտէ տիր ,

Գազաի մէզքիւրէ կիթմիշ օլան միւթէմէտ պիր գաթ՝ մահալը մէզքիւրտէ պիր ալէնի մուհաքէմէ իճրա օլունտուղընը հիքեայէ էյլէմէքտէ տիր քի , պու մուհաքէմէտէ ազալար հագըը պուլունտըղը կիպի , Նաիպը մուհալէֆ տախի հագըը պուլունմագտա իմիշ ,

Միւտտէի վէ եա մազնունա վուգու պուլանճաթ էսէլէնին րիյասէթ ճանիպինտէն իճրա օլունմասը լազըմէտէն պուլընտըղընտան , զէվալլը Նաիպ էֆ. նին իսէ օ տէրէճէ եիւզէ չըգաճագ մէհարէթի պուլունմատըղընտան , քէնտիսի Թարաֆընտան հիչ պիր սիւալ իրատ օլունմայըպ , վէ քիլ նամը Թահթընտա օրատա հազըր պուլունան մէրգում գայըն էֆ.նին պու վազիֆէյի տէ իճրա իտէրէք , զէվալլը Նաիպի չու սըգընթըտան գուրթարմըշ տըր ,

Մէհմուրիյէթէ սալը մէվճուտ իքէն, վէ քիլ նամըյլա ախիրէն իճրաի վազիֆէ էյլէմէսի հիչ պիր մահալէ կէօրիւլմէմիչ , վէ Նաիպլէրէ միւսթէչար Թային օլունմու՞ մու սիւալը քէնտի քէնտիմիզէ իրատ օլունուպ տիւշիւնիւլմիւչ իսէ տէ , պէօյլէ պիր չէյ տէ Թէխաթթուր իտիլէմէմիչ օլտըղընտան, սաըլ մէյտանտա իքէն իճրաի վէքեալէթ իտէն չու եատամըզ նէ նամ վէրիլէճէկի չօգճա միւչքիլիւլիւք , էնճամը Պօր հաքիմինին աղըը իւնվանը վէրիլմիշ տիր ,

Մահքէմէ րէիսինին , տէյիլ քի հագըը իքէն իլյա զայլաւլէթի հալինտէ վէքեալէթէն ազալարտան պիրիսինին Թէվտիի լազըմէտէն օլմազլա, պու խուսուսը մէրճիրին Նազարը տըգգաթըընա հէվալէ իտէրիզ ,

ԹԷՀԷՐԱՆ

Շէհրը մէզքիւր մուխպիրիմիզտէն փեպր. 11 Թարիխլիւ ալտըղըմըզ մէքթուպը ալիզ իթմիշիզ տիր.

Շահ հազրէթլէրի իլք պահարտա Սթահանա տօղրու իտէճէկի սէյահաթտան ֆէրագաթ պույուրմըշ տըր ,

Բիվայէթէ կէօրէ , պունա սէպէպ՝ պունտան իքի սէնէ մուգատտէմ Սթահան հիւքիւմէթի Թարաֆընտան գաթլ իտիլմիշ օլան Պախթիյարի աշիրէթի րէիսի Հիւսէյին Գուլի խանըն մախտումընըն չէհրը մէզքիւր հապսխանէսինտէն ֆիրար իտէրէք , եէնիտէն մէզքիւր աշիրէթ խալքընըն պաշընա կէչիպ օլ հէվալիտէ իշգավէթէ պաշլամըշ օլմասը իմիշ ,

∴

Տէրատէքէթ իրան սէֆիրը քէպիրի Մօհսին խան Մուին իւլ Միւլք հազրէթլէրինին պու րաճա պիր մէմուրիյէթլէ միւ հիմմէյէ նասըպ ու Թաին գըլընաճաղը րիվայէթ օլընմագտա տըր ,

Գըր միւտտէթտէն պէրու Բուսիա տէվլէթինին Խօրասան հուտուտընտա իթթիխազ իթմիշ օլտըղը Թէճավուզքեարանէ բօլիթիգասընա պիր նէթիճէ վէրմիշ իչիւն իրան տէվլէթի՝ Աէմանիանըն վէսաթէթինէ միւրաճաաթ իթմէք նիյէթինտէ իմ, վէ րիվայէթ օլունտըղընա կէօրէ, իշպու մէմուրիյէթ՝ Թէհէրանտա Թէէսիս օլընան Աէմանիա սէֆարէթինէ մուգաավէլէթէն Պէրինէ կէօնտէրիլէճէք հէյէթը սէֆարէթը փէվգալատէյէ իհալէ գըլընաճագ տըր ,

∴

Խօրասանըն հուտուտը չարգիյէսինի վէ Աֆղանիսթանըն հուտուտը չըմալիյէսինի Թահտիտ մէմուր օլան մուխթէլիթ գօմիսիօնըն ինկիլիզ մուրախխասլարը՝ էլան Բուսիա Թարաֆընտան Թային իտիլէն րէֆիգլէրինին միւրուտունէ ինթիզար իթմէքտէ տիրլէր , Բէվիչը հալէ Նազարէն , Բուսիա տէվլէթի՝ Հինտիսթանա տօղրու հարէքէթինէ քէնտի էլի իլէ պիր սէտտ չէքմէյէ իչիւն պու գօմիսիօնտան իսթիֆատէ իթմէք նիյէթինտէ իսէ տէ , էօթէ Թարաֆտան տախի ինկիլթէրրա տէվլէթի իչէ բէք գիյատէ էհէմմիյէթ վէրտիկինտէն , իլէրիտէ օրաճա պիր մէսէլէնին հուտուսինէ պէքլէնիլէպիլիր ,

∴

Իքի իւչ այտան պէրու Թէպրիզ սարրաֆլարընըն իչի բէք ֆէնա կիթմէքտէ օլտըղընտան , կէրէք չէհրը մէզքիւրտէ վէ կէրէք պուրատա ագչէճէ բէք զիյատէ նէտրէթ հասըլ օլմըշ տըր ։ Պու հալտէն Թիճարէթին տախի բախնէտար օլտըղը տէրքեարտըր ։

ԲԷՍՄԻ

ԹԱՀՐԻՐԸ ՆՈՒՖՈՒՍ

Էնաի Թահրիրտէ իսմ ու չէօհրէթլէրինի եանլըշ խապէր վէրէնլէր վէ եախօտ էսասը սաիրէտէն նաչի եանլըշ գայտ իտիլտիքլէրի մուախխարէն Թէպէյիւն իտէնլէրին հագիգաթը հալի միւպէյյին մահզալէրի իմամ վէ մուխթարլարընտան ալըպ կէօթիւրտիւքլէրի իլմ ու խապէրլէր մուճիպինճէ , գայտլարը Թասհիհ վէ եէտլէրինտէ պուլունան Թէզքէրէի Օսմանիյէլէրի Թէպտիլ օլընմագտա օլտըղը հալտէ, պազը քէսանըն՝ իչպու Թասհիհը գույուտը Նիզամը տաիրէսինտէ իճրա իթտիրմէյէրէք եէտլէրինտէ պուլունան Թէզաքիրը Օսմանիյէյի հէքք ու Թահրիֆ իլէ Թասհիհ իթմէքտէ օլտուգլարը՝ պու տէֆա կէօրիւլմիւչ օլտուղընտան , վէ պու մագուլէ հէքք ու Թահրիֆ իտիլմիշ օլարագ իպրազ իտիլէճէք Թէզաքիրին հիչ պիր տաիրէտէ գապուլ օլունմամայաճաղը կիպի , գապուլ իտէն մէմուրլար իլէ համիլէրինին չէտիտէն մէսուլ օլաճագլարը Թապիի պուլունտուղընտան, կէրէք սէհիվ մէյանի եանլըշ եազըլըրլարագ հէնուզ Թէպտիլ իտիլմէմիշ վէ կէրէք խօտ պէխօտ Թասհիհ իտիլմիշ օլան Թէզաքիրը օսմանիյէ սահիպլէրինին մահալլէլէրինտէն ալաճագլարը իլմ ու խապէրլէր իլէ Նուֆուս իտարէի ումումիյէսինէ միւրաճաաթլա գայտլարընը Թասհիհ վէ Թէզքէրէլէրինի Թէպտիլ իթտիրմէլէրի իլան օլունուր ,

∴

Տէվէյէ րէսմի

Սիճիլլը Նուֆուսա միւթէալլիգ վուգուաթըն՝ էհալի մահալլաթ վէ մուխթարլարա վէրիլէճէք աչըգ իլմու խապէրլէր վարագալարընտա տէրճ վէ գիյտի Թէմհիր իտիլտիքտէն սօնրա , իշպու իլմու խապէրլէրին Նուֆուս մէմուրլարընա իթասըլ Նիզամիյէի մախսուսը ահքեամընտան պուլունմուչ վէ Տէրսաատէթ իլէ պիլատը սէլասէտէ իճրա իտիլէն Թահրիրը սաբըգ եօգլամասը գարինէ իթտամ օլունտըղը իթթիխասինտան իթիպարէն վուգուաթըն գայտ ու գապթընա պէտ օլունմագ իւզրէ , մէվալիտ (տօղուչլար) վէ Թէնաքիւհ (Նիքեահլար) վէ Թէճտիտը Նիքեահ վէ իֆլագ (պօշամա) վէ Թէպտիլը մէքեան վուգուաթլարը իլէ միւրուր Թէզքէրէսի իսթիհսալինէ մախսուս օլմագ իւզրէ ագտէմճէ Թանզիմ իտիլէն Նիւմունէլէրինէ Թէվֆիգէն պու քէրրէ Թապ ու Թէմսիլ իթտիրիլէն պէչ նէվի իլմու խապէրլէրին սուրէթը Թահրիր ու իմլալարընը միւշթէմիլ Թարիֆնամէլէրի իլէ պէրապէր , էվվէլ մահալլաթ իլէ ճէմաաթը մուխթէլիֆէ մէմուրլարընա Թէվզի ու իթտամնի միւպաշէրէթ օլունմուշ տըր ։ Նիզամնամէի մէզքիւրըն 37 նճի վէ 38 ինճի մատտէլէրինտէ մուհարրէր օլտըղը վէճհ իլէ , վէֆիյաթ վէ Թալագ իլմու խապէրլէրինտէն պիր կէօնա խարճ ալընմայըպ , մէզքիւր իլմու խապէրլէրտէն մաատա Թէվլիտ իտէն պիր չօճուղը սիճիլլը Նուֆուսա գայտ իթտիրմէք իւզրէ իմամ վէ ճէմաաթը մուխթէլիֆէ մուխթարլարընտան իսթիհսալ օլընաճագ պիր գըթա իլմու խապէր իչիւն 20 բարայը իլմու խապէրի իթա իտէնլէրէ , վէ 20 բարայը տախի Նուֆուս գալէմինէ աիտ օլմագ իւզրէ 1 , վէ մէվլուտ իչիւն Նիզամէն ալընաճագ Թէզքէրէի Օսմանիյէ իչիւն Նուֆուս գալէմինէ պաչգաճա 1 , վէ Թէպտիլը մէքեան իչիւն 20 բարայը իլմու խապէր վէրէնլէրէ , վէ 20 բարայը գալէմը մէզքիւրէ աիտ օլմագ իւզրէ քէզալիք 1 ղրուշ , վէ պաքիր միւնաքէհաթը իլմու խապէրլէրի իչիւն Նըսֆը եինէ իլմու խապէր վէրէնլէրէ , վէ Նըսֆը տիկէրի գալէմը մէզքիւրէ աիտ օլմագ իւզրէ 5 վէ սէյյէպ (սուլ) միւնաքէհա իլմու խապէրլէրի իչիւն 3 , վէ Թէճտիտը Նիքեահ իչիւն 1 ղրշ. վէրիլէճէկի միսիլլիւ , միւրուր Թէզքէրէսի իսթիհսալի իչիւն էիմմէի մահալլաթ վէ ճէմաաթը միւխթէլիֆէ մէմուրլարը իլէ էսնաֆ քէթխուտասը վէ խան օտապաշըլարը Թարաֆլարընտան վէրիլէն իլմ ու խապէրլէր իչիւն էօթէտէն պէրու 5էր ղրշ. ալըգ ու իսթիֆա օլունմագտա իսէ տէ, Նիզամէն ալըգ օլունաճագ օլան սալիֆ իւլ պէյան վուգուաթ խարճլարընըն Նըսֆը պունլարա Թէրք օլմարը ճիհէթլէ , իչպու 5 ղրշ.ըն 3 ղրշ.ա Թէնզիլի միւգթէզաի իրատէի Սէնիյէտէն օլուպ, պառտէհու կէրէք մէզքիւր միւրուր իլմու խապէրլէրինին Թաստիգի վէ կէրէք վուգուաթ իլմ ու խապէրլէրի իչիւն Նիզամէն մուայյէն օլան մէզքիւր խարճլարտան Թալէպ վէ ախզ էյլէտիքլէրի Թահգիգ վէ իսթիխպար գըլընան պիրիճիմէ Նուֆուս մէմուրլարը իլէ իմամ վէ մուխթար վէ ճէմաաթը սաիրէ մէմուրլարը վէ էսնաֆ քէթխուտա վէ խան օտապաշըլարընըն չիտտէթլէ մէսուլիյէթը պայիս օլաճագլարը Թապիի պուլունտուղընտան , քէյֆիյէթին իլանընա իպթիտար գըլընտը ,

Էվգաֆը Հիւմայուն Նէզարէթը ճէլիլէսինտէն .

Տէվիրը պէլէտիյէտէ էմլաքը վէրկիսի հագգընտա ճարի օլան գավանին Թէվֆիգէն Էվգաֆը Հիւմայունտան մազպութ էվգաֆը չէրիֆէ մուսագգաֆաթ իճարաթը միւթէրաքիմէսի տախի ալընմագտա ինչաալլահ վէ Թամիրաթ միւսիլլիւ մուամէլաթա միւսաատէ կէօսթէրիլմէսի պաիրատէ ալիյէ ուսուլ իթթիխազ գըլընտըղընտան , ճանիպը խազինէտէն Տէվիրը պէլէտիյէտէ պիրէր մէմուր Թային գըլընտըղը, կէրէք հիւրը ֆէրաղ վէ ինթիգալտա վէ կէրէք Թամիր վէ ինչաալլահ հինտէ միւթէրաքիմ քէսմանը Նագտ ագչէ օլարագ Թահսիլ գըլընաճագ տըր· ֆագաթ էվգաֆը մազպութէ մուսագգաֆաթը իճարաթը միւէճճէլէսինտէն 99 սէնէի մալիյէսի ղայէթինէ գատար Թէրաքիմ իտէն մըգտար տօղրուտան տօղրույա կէթիրիպ խազինէյէ Թէսլիմ իտէնլէրտէն պիր բուլը խազինէի էվգաֆա մախսուս գալէմինէ մուսաատագ սուրէթ վէ գօչան գապուլ օլունուպ , մաատաը Նագտ ագչէ ալընաճագ տըր · չու գատար քի , պու միւսաատէնին մուգատտէմա ճարիլէր Թարաֆընտան Թահսիլ օլունմագտա անլէր գիմմէթինտէ գալըշ օլան ինճարաթմա չուռմալի օլմալըպ , հէր հալտէ Նագտէն Թահսիլ իտիլէճէկի կիպի , մէմուրլարա 100 տէ 5 հիսսայը իլէ վէրիլէճէք արիտաթ ճանիպլէրին վէզաիֆ վէ բուսում վէ Թայինաթընտան Թէվգիֆ վէ մահսուպ իտիլէճէք տիր ։ Էվգաֆը մազպութէ չիֆթլիքեաթ իճարաթընա կէլինճէ , 1301 սէնէի մալիյէսի ազօմթօս ղայէթինէ գատար գիմմէթինի մէէտտիյէ իտէնէք օլանլարտան 3 բուպը Նագտէն իթա օլունմագ չարթը իլէ պիրէր բուպունըն խազինէյէ աիտ սուրէթ վէ գօչան գապուլ օլունարագ , պու միւսաատէտէն սօնրա գալաճագ ինճարաթըն Նագտէն իսթիհսալ գըլընաճաղը ճիհէթլէ , քէյֆիյէթ ճիւմլէյէ մալիւմ օլմագ իւզրէ իլան գըլընը ։

ԹԻՎՃԻՀԱԹ

Բէսիմօ (կիրիտտէ) սանճաղը միւթէսարրըֆլըղը՝ Գանտիա սանճաղը միւթէսարրըֆը Էսատ պէյ հազրէթլէրինէ ,

Գանտիա սանճաղը միւթէսարրըֆլըղը՝ Բէսիմօ սանճաղը միւթէսարրըֆը Ապտիւլ Վէհապ բաչայա ,

Մալաթիա սանճաղը միւթէսարրըֆլըղը՝ Իչիլ միւթէսարրըֆը էսպագ Աճէմ Բիւչտի բաչայա Թէվճիհ պույուրուլմուշ տըր ,

∴

Բօսնա հազրէթլէրինին Ցէրսատէթ վէքիլի օլուպ տիկէր մէմուրիյէթէ Թային օլունան Մօնսէնեօր Բօթէլլիյէ Ակինէրիւթ պէ Մէճիտի նիչանը իհսան պույուրըլմուչ տըր ,

ԻԼԱՆ

Պանգը Օսմանիտէ մէվճուտ պուլունան Բումէլի տէմիր եօլու Ճէհամիլին բէնկէօտէ՝ պէհէրի

5 ՂՐՈՒՇԱ

Գալաթատա Բէրչէմպէ-Բազարընտա Թիճարէթ խանընտա 14 Նումէրօյու մաղազատա սաթըլմագտա տըր ,

Գազանան Նումէրօնըն՝ պիւթիւն իքրամիյէյէ հագգը վար տըր .

ՄԱՐԳԱՐ ԳՈՒԼԱԳՍԸԶԵԱՆ

[illegible] Ն. 33

Րումէլի շըմէնտոֆէրլէրի բիլանգօսընըն 91ինճի գուրասը աւլաֆը ապրիլին 1ինճի կէլէճէք չարշէնպիհ կիւնիւ չէքիլէճէկինտէն մէյտանը կէտավիւլէ չըգարմըշ օլտըղըմըզ Բըյսօլէրտէն միւպայաա իթմէք իչիւն բաղլըթըլու միւշթէրիլէրիմիզի Գալաթատա փէօթիւ պաշընտա 33 Նումէրօյը մաղազամըզա տաւէթ իտէրիմ։ Բու տէֆաքի պիրինճի իքրամիյէ՝ 600 000 վէ իքինճիսի՝ 60 000 ֆրանգ օլուպ, պունլարտան մաատա 48 Թանժիլաթ՝ պէօյլէք իքրամիյէլէր, վէ պաշը գալան 450 թանժիլաթ տախի 400էր ֆրանգ գազանաճագ տըր։

Պիր պիլիթին բէշըմին ֆիյաթը 7 պուչուգ, եարըսըրն 5 վէ չէյրէկլիւն 3 դր. տըր։ Պէր սըրա իւզրէ եանի 5 Նումէրօ պիրտէն ալմագ արզուսընտա պուլունանլար՝ այնի Նումէրօլարը հէր գուրա քէշիտէսինտէն էվվէլ ալմագ իւզրէ ապօնէ տախի օլապիլիրլէր։ Թաշրալարտան վուգու պուլան սիպարիշլար՝ քէմալը սըրգաթլա իճրա օլընըր։ Պիլէթ սահիպլէրի՝ համիլ օլտուգլարը Նումէրօլարը գազանմըշ օլուպ օլմատըգլարընը անլամագ իչիւն Նումէրօլարա էյիճէ պագմալըր տըրլար։ զիրա բէք չօգ քիմսէլէր՝ պիր գաչ սէնէ պագմայըպ, մուախխարէն մուայենէ իթտիքլէրինտէ, գազանմըշ օլտըգլարը կէօրիւլիւյօր։

Շիմտիյէ գատար քէշիտէ օլընան Նումէրօլարըն պիր ճէտվէլի եանըմըզտա մէվճուտ օլուպ, հէր քիմ Նումէրօսընը մուայենէ իթմէք իսթէր իսէ, պիր չէյ թալէպ իթմէքսիզին քէմալը մէմնունիյէթլէ պագարըզ։

Թաշրալարտան պիլէթ իսթէյէնլէր մուգապիլ բօսթա բուլը տախի գապուլ օլունըր։

ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

ԷՎՐՕՊԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

Լօնտրա 25 Մարտ

Ինկիլ.էսհամը Ինկ. Լիր.	097-1/16
Օսմ. էսհամը աշըլտը	17-7/16
» » գաբանըր	17-7/16
Մէսքուքէ	
Իսթիգրազ 58 } 1ինճի	55-1/4
» 62 }	–
» 72 2ինճի	20-
» 65 }	–
» 69 } 3ինճի	17-3/8
» 73	
» 71	70-1/2
Օսմանլը Պանգասը	13-3/4
Րուսիա իսթիգրազը	93-3/8
Մըսըր սուլ. մուքաւէլէ	67-
» իսթիգրազըր	87-1/8
Տաիրա Սանիէ (Մըսըր)	65-
Րուսիա իսթիգրազը	85-1/4
Մա արիւթ. էսհամը 1877	–
Գամպիօ Բարիզ 3 այ վատէ	–

Բարիզ 25 Մարտ

Ֆրանս. էսհ. 3 % Փր.	81-55
» » 5 1/2 %	110-40
Եէնի Օսմ. էսհամը աշըլտը	17- 5
» » » գաբանըր	17-87 1/2
Մէսքուքէ	
Սեհի Պ.	20-80
» Ս.	17-90
» Տ.	–
Րումէլի շըմէնտոֆէրի	48-50
Օսմանլը Րէժիսի էսհամը	–
Օսմ. Պանգասը	597-50
Գրէտի Լիօնէ	–
Գրէտի Ֆօնսիէ	1382 50
Լիօն աջ.սիօնը	1 86 25
Սուէյզ աջ.սիօնը	2151-25
Րուսիա 5 % 1877	88 1/2
Իթալիա էսհամը	87 50
Մըսըր Փօնտ. մուքաւէլէ	340-
Եունան 5 % 1879	350-
Գամպիօ 3 այ վատէ	25-35

Վիէննա 25 Մարտ

Լօնտրա իւզէրինէ գամպիօ	–
Րումէլի շըմէնտոֆէրի	–

ԳԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱՍԸ

Էսհ. ում. տիւն աջ. գար.	19-09
Բու սապահ աշըլըշ	19 06
Մըսըր մուքաւէլէ. գաբ.	74 25
Բու սապահ աշըլըշ	74 17 1/2
Սեհի Ա.	35-20
» Պ.	20-10
» Գ.	18-04
Րումէլի շըմէնտոֆէրի	47-75
Ազճէ Փարիզի	7-
Րէժօր Ղըշ.	–
Հէվալէսիզ	40-

ՓԱՆԳԱ ԱՔՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի Ժէնէրալ	7-07
Օթամանօլ պանգասը	5-25
Սօսիէթէ Ժէնէրալ	5-16
Թրամվայ	2-80

ԱՔՉԷԼԷՐԻՆ ՖԻՅԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշ.տան	Ղշ. Բր.
Մէճիտիյէ վէճհիլէ Փարազ	107-
Մէթալիք »	99-
Պէշլիք »	102-30
Ալթըլըգ »	102-25
Ֆալըր »	80-
Գայմէ	3300-
Ինկիլիզ լիրասը	110-04
Ֆրանսըզ ալթունը	87-24
Բօլ	90-05
Գրէմիս ալթունը	81-15
Գարաչօն գայմէսի	8-72

ԻԼԱՆԱԹ

Եօրկի Բէյրիքինին Եունան տէվլէթի թէպաասընտան Եօրկի Խրիսթօ իլէ Վասիլ վէ Թարասէ փասիլէսի Զօիդա գատընա օլան տուլունը մահքիւմէսինին թէսվիյէսի իչիւն, Լիմոն իսքէլէսինտէ Լիմոնճըլար ճատտէսինտէ պիր թարաֆը Լիմոն իսքէլէսի ճատտէսի վէ պիր թարաֆը տէնիզտէն տոլմա չէօրլիւք վէ տիկէր թարաֆը Ցիմթրի վէ ախարէն միւշթէրէքէն միւլթէզարրըֆ օլտուգլարը մաղազա վէ թարաֆը բաշիր Լիմոնճըլար ճատտէսիլէ մահտուտ ալէթթախմին ճէմիա 32 վէ աթիգ 42 գըրա արսա իւզէրինէ մէպնի Քէլֆինտէ 2 օտա վէ միւշթէմիլաթը սաիրէյի հավի վէ սէնէվի 45 աատէտ Օսմանլը լիրասը քիրա կէթիրիր 39 Նումէրօ իլէ մուրագգամ պիր պապ լիմոնճի մաղազասը կէտիկինտէն 120 սէհիմ իթիպարը իլէ մէտռուըը մէրգում միւլթէզարրիֆ օլտուղու 30 սէհիմ հիսսէսի պունտան մուգատտէմ մէզգուր միւզայէտէյէ գօնուլարագ, Օսմանլը լիրասը 100 ղրշ. հէսապ իլէ 15000 ղրուշա թալիպի էօհտէսինտէ գալմըշ, վէ մուախխարան մէտռուը մէրգում Եօրկի Բէյրիքինին Եունանիլիք Խտտաասընտա պուլունմասընտան նաշի, օլ պապտա թահգիգաթը լազըմէ իճրա իտիլմէք իւզրէ մի գօնսոլոսի վագրա մուվագգաթէն թէխիր գըլընմըշ իտի։ Պու քէրրէ մէրգում Բէյրիքին Ն թէպաասը Եունանիլիքտէն օլտուղու թէհագգուգ էյլէտիկինէ վէ թալիպինը մէրգումանտէն Զօհրա գատընը հասսէյլ վէրաա մահքիւմունաիլ օլան մահգումուն թահ իր լազըմ կէլտիկինէ պինաէն, հիսսէի մէզգիւրէի ինմիւտէլէ միւզայէտէսինին իգմալի գըլընմագ թարիխը իլանտէն իթիպարէն 31 կիւն եանի կէլէճէք Նիսանըն 13ինճի ճումաա էրթէսի կիւնիւ սաաթ 10ա գատար 100տէ 5 գամմ գապուլ օլունմագ վէ գըքր օլունան եօվմ վէ սաաթտա սօն միւզայէտէսի պիլիճրա գարարը գաթիյի վէրիլէրէք, թալիպի էօհտէսինէ կէչիրիլմէսի մուգարրէր պուլունմըշ օլտուղունտան, վէ անտէն սօնրա հէր նէ գամմ վուգու պուլուր իսէ գապուլ օլունմայաճաղընտան, մէզքիւր հիսսէյէ 100է 5 գամմը իլէ թալիպ օլանլարըն վէ տահա զիյատէ մալումաթ ալմագ իսթէյէնլէրին միւտտէթը մէրգումէ զարֆընտա մահքէմէի մէզգիւրէտէ Թիճարէթ Իրա տաիրէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի վէ եէվմ վէ վագթը մէզգուրտա մահքէմէի մէզգիւրէտէ հազըր պուլունմալարը իլան օլընըր։

13 մարթ 3 1

Շուրաի Դէվլէթ
ճանիպը ալիյինտէն.

Թէրսանէի ամիրէ իչիւն պիր սէնէլիք օլարագ լիւզում օլան ալթմըշ տէօրթ գալէմ էտէվաթը գըրթասիյէնին պիլմիւնագասա ֆիյաթը մայիւմէլէրիյէ թալիպի էօհտէսինտէ գալըպ, իչպու մարթըն օն աւէքիզինճի բազար էրթէսի կիւնիւ Նէթիճէի գարար վէ միւնագասասը իճրա գըլընաճաղընտան, թէնզիլը ֆիյաթ իլէ իթթալիպ օլանլարըն եէվմը մէզքիւրտէ Շուրաի Դէվլէթ Պաշ-Քիթապէթինէ կէլմէլէրի իլան օլունուր։

13 մարթ 301

Թրապիզօն վիլայէթի տախիլինտէ Ճանիք սանճաղընտա Բաֆրա գազասընտա սայըր մահլի բուլունմըշ 1301 սէնէսի մալիյէսի մարթընտան իթիպարէն 4 սէնէ միւտտէթլէ գապալը վէ իտարէ խուսուսը, պէհէր սէնէսի պէտէլի Օսմանլը 100 ղրուշա օլմագ իւզրէ բէշինճէ իթթօլունմագ, վէ էյէվվէլ իսթիմալ օլընան ալաթը սայտիյէ իչ սայտ օլունուպ, պալըգճըլար թէօմինտէն իճրա իտէն բըլըգ վէ ալտնա միւտտէթը սաիր ալէթի իմլամալ օլունմամագ վէ սայտիյէ նիզամնամէի ճէտիտինին հիւքիւմլէրինէ թապի օլմագ շարթի իլէ խազինէճէ վէ մահալլինճէ միւզայէտէյէ օլունմագտա օլտուղունտան, վէ 4 սէնէլիկի 104200 ղրուշա խա իւնէ թալիպի էօհտէսինտէ պուլունտուղընտան, թալիպ օլանլարըն քէֆալէթլէ պէրապէր Մալիյէ խազինէսի վարիտաթ իտարէսի ումումիյէսինէ կէլմէլէրի իլան օլունուր։

13 մ.րթ 301 2—1

Ճէտտէ գըյէ իլէ 2848 գըյէ Անվէրս մալի սարմաշըգ խամուրը՝ ըն պէյան օլունաճագ միգտար վէ էչքալ վէճհիլէ, ճէվանիպի չէրքէֆէ իչիւն միւրսալ սարըլմաշըքի իմալ իթտիրիլէճէկի ճիհէթիլէ, թալիպ օլանլարըն չէհրը ճարիի բումիյին 16ճը ճումաա էրթէսի կիւնիւնտէն իթիպարէն Եվգաֆը Հիւմայուն մէճլիսը իտարէսինէ կէլմէլէրի։

13 մ.րթ 301 3—1

Իմարէթլէր իչիւն ճէտտէ գըյէ իլէ 4773 գըյէ տէօյիւլմէշ չայիր միւպայաա օլունմագ իւզրէ միւնագասայը իճրա օլունաճաղընտան, իթթալիպ թալիպ օլան թիւճճարըն միւնագասա չէրշէմպէ անլամագ վէ միւնագասասը պուլունմագ իւզրէ մարթըն 13ինճիւ չարշէնպիհ կիւնիւնտէն իթիպարէն Եվգաֆը Հիւմայուն մէճլիսը իտարէսինէ կէլմէլէրի։

11 մար 301 3—3

Իմարէթլէր իչիւն ճէտտէ քիլէ իլէ 528 քիլէյէ գատար միւպայաասընա լիւզում կէօրիւլէն չօրպալըգ հըն- թանըն չէրալթը մուգավէլէսի իլէ պէհէր ճէտտէ գիլէսի 46 ղրուշա թալիպի էօհտէսինտէ օլտուղունտան վէ չէհրը ճարիի բումիյին 16ճը ճումաա էրթէսի կիւնիւ հէր գաչ բարա վէ 18ինճի բազար էրթէսի կիւնիւ տախի 100տէ 5 թէնզիլ գըլընըր իսէ գապուլ օլունըպ անտէն սօնրա թէնզիլ գապուլ գըլընմայաճաղընա պինաէն, Նոգսանը իլէ իթթալիպ թալիպ օլանլարըն Եվգաֆը Հիւմայուն մէճլիսը իտարէսինէ կէլմէլէրի։

11 մարթ 301 3—3

Խազինէի Խասսաի Շահանէտէն
կէլէն իլան.

Էրզագ անպարը ամիրէսինին պիր սէնէլիք իտարէսի իչիւն ալընաճագ միւթէնէվվի տագիգին գարարը գաթիյէսի իչպու մարթըն օն ալթընճը ճումաա էրթէսի կիւնիւ վէրիլէճէկինտէն, թալիպ օլանլարըն եէվմը մէզգիւրտա սաաթ տօգուզա գատար Խազինէի Խասսաի Շահանէյէ կէլմէլէրի իլան օլունուր։

11 մարթ 301 3—3

Խազինէի Խասսաի Շահանէտէն
կէլէն իլան

Խազինէի Խասսաի Շահանէյէ պիր սէնէլիք իտարէսի իչիւն ալընաճագ նանը ալթինճի չէհրը ճարիի բումիյին օն տէօրտինճի բէնչէնպիհ կիւնիւ գարարը գաթիյէսի վէրիլէճէկինտէն, թալիպ օլանլարըն եէվմը մէզգիւրտէ սաաթ տօգուզա գատար Խազինէի Խասսաի Շահանէյէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի իլան օլունուր։

11 մարթ 301 3—3

Ալթընճը տաիրէյի Պէլէտիյէտէն
կէլէն իլան.

Պէյօղլընտա Ալնալը—Չէշմէ գուրպինտէ Գամէր Խաթուն մահալլէսինտէ Չէրէն սոգաղընտա վագը արսանըն գարչը ճէհէթինտէ պուլունուպ թէսվիյէի թարիգտէն միւթէճավիզ էրիմի պէշ վէ եարըմ օ ճիվարտա Զըգմալ սոգաղընտագի սէտտինտէն հալ օլան օն իւչ գըրա ալթը բարմագ քի ճէման օթուզ սէքիզ գըրա ալթը բարմագ մահալ՝ Ֆիւրուխթ օլունաճաղընտան, թալիպ օլանլարըն Տայիրէյի Պէլէտիյէյէ միւրաճաաթ էյլէմէլէրի իլան օլունուր։

11 մարտ 1885 3—3

Խազինէի Խասսաի Շահանէտէն
կէլէն իլան

Հաթթապ անպարընըն իւչ սէնէ պիր սէնէլիք մալիյէսի իտարէսի իչիւն ալընաճագ Հաթթապ իլէ Սիւփրի քէօմիւրիւ վէ Նիգօլ թապիր օլունան մատէն քէօմիւրինին միւնագասասը իչպու մարթըն բումիյին եիքիրմինճի չարշէնպիհ կիւնիւ պաչլանաճաղընտան, թալիպ օլանլարըն եէվմը մէզգիւրտէ Խազինէի Խասսաի Շահանէտէ պուլունմալարը իլան օլունուր։

11 մարթ 301 3—2

ԵՎԳԱՖԸ ՀԻՒՄԱՅՈՒՆ

Եվգաֆը Հիւմայուն վարիտաթը ումումիյէ իտարէսի մահլիւլաթ չիւպէսինտէ պէհէր կիւն միւզայէտէլէրի իճրա օլունմագտա օլան ամթիւգաթը մահլիւլաթը իչպու 1300 սէնէսի չուպաթընըն 18ինճի բազար էրթէսի կիւնինտէն 1301 սէնէսի մարթընըն 11ինճի բազար էրթէսի կիւնինէ տէկին 3 տէֆա իլան գըլընմըշ իտի, վէ մահը մէզգիւրըն 11ինճի բազար էրթէսի կիւնինտէն իթիպարէն մահը մէզգիւրըն 11ինճի բազարէրթէսի կիւնի միւզայէտէ ինթիհայ պուլունտուղունտան նէզարէթտէ սաաթ 6 տան 10 ա գատար պիլ իճրա, էրթէսի սալը կիւնիւ 100 տէ 5 վէ տահա զիյատէ գամմ վուգու պուլուր իսէ գապուլ օլունարագ, անտէն սօնրա քէյֆիյէթը թէֆվիզի իսթիզան գըլընաճաղընտան, գըյմէթը մուհամմէնէսինին էօչրիւնէ միւսավի թէմինաթ աքչէսիյլէ պէրապէր իտարէի մէզգիւրէյէ միւրաճաաթ իթմէլէրի լազըմ կէլէճէկի տէօրթինճի տէֆա օլարագ իլան օլունուր։

. . 40 վէ 42 . . 17500 (1) . — Գումգարուսա Քիրքճի պաշը Սիւլէյման աղա մահալլէսինտէ Գումգարու ճատտէսինտէ Հարէմէյն կէտիքեաթընտան թէրպիէն 76 մէթրօ արսատա չէհրի 250 ղրշ. քիրալը քեարկիր մուգաատէմա պէրապէր վէ էլ էվը պիր պապ պէրապէր վէ պաղգալ տիւքքեանլարընըն Նըսֆ հիսսէսի։

. . 27 . . 7500 . — Փօսգատա Միհմար Քէմալէտտին մահալլէսինտէ Փօսգա ճատտէսինտէ Պայագիտ աղա վագֆընտան թէրպիէն 30 մէթրօ արսատա չէհրի 120 ղրշ. քիրալը ախշապ պիր պապ գունտուրաճը տիւքքեանընըն Նըսֆ հիսսէսի։

. . 8 . . 2000 . —Սուլթան Ահմէտ գուրպինտէ գաբու աղասը Մահմուտ աղա մահալլէսինտէ վէ Գաբու աղասը Ճամի չէրիֆի սոգաղընտա պէրմուճիպը խարիթա 49 գըրալ արսատա թիգ պիր գըթա մէնզիլ արսասը Պապիւսսաատէ աղասը մէրհում Մահմուտ աղա վագֆընտան։

. . 16 . . 4500 . —Սուլթան Ահմէտ գուրպինտէ գաբու աղասը Մահմուտ աղա մահալլէսինտէ Եօղուրթխանէ սոգաղընտա պէրմուճիպը խարիթա 140 գըրալ աթիգ պիր գըթա մէնզիլ արսասը Պապիւսսաատէ աղասը մէրհում Մահմուտ աղա վագֆընտան։

. . 55 վէ 51 . . 5006 . —Թոփխանէտէ Գարապաշ մահալլէսինտէ Գարապաշ իչի սօգագը իլէ Բօղազ Քէսէն ճատտէսինտէ Հարէմէյն կէտիքեաթընտան կէտիկի վէ գարապաշ Մուսթաֆա էֆ. վագֆընտան միւլքի օլմագ իւզրէ թէրպիէն 50 մէթրօ արսատա մէպնի Քէլֆինտէ 2 օտայը միւշթէմիլ սէնէվի 8500 ղրշ. քիրալը պիր պապ չէքէրճի վէ միւշթէմիլաթընտան պիր պապ Նալըճը տիւքքեանլարընըն միւլքինին 6 հիսսէտէն պիր հիսսէսիյլէ կէտիկինին 120 սէհիմտէն 10 սէհիմի։

. . 50 . . 40000. —Ֆաթիհ գուրպինտէ Քէրմասթի մահալլէսինտէ Քէչիւեք Գարաման ճատտէսինտէ Հարէմէյն կէտիքեաթընտան կէտիկ վէ Բիրի Մէհմէտ բաշա վագֆընտան թէրպիէն 72 մէթրօ արսատա մէպնի Քէլֆինտէ 3 օտա վէ գահրինտէ 38 մէթրօ պաղչէյի միւշթէմիլ չէհրի 350 ղրշ. քիրալը քեարկիր պիր պապ գահվէ տիւքքեանընըն պիթթիւնէ։

. . 1 . . 3500 . —Զէնճիրլի Գույուտա Ալթըն Ալի բաշա մահալլէսինտէ Լիւլէճի Եէքթա սոգաղընտա թէրպիէն 76 մէթրօ արսատա 3 օտա վէ պիր սոֆա վէ պիր գույու վէ 684 գըրա պաղչէյի միւշթէմիլ ախշապ պիր պապ մէնզիլ։

. . 228 . . 2000 . — Ալթը Մէրմէրտէ քեաթիպ Միւսլիհէտտին Հէքիմ օղլու Ալի բաշա ճատտէսինտէ Եվգաֆ կէտիքեաթընտան կէտիկի Թուրրէմ պէյ վագֆընտան միւլքի օլմագ իւզրէ թէրպիէն 30 մէթրօ արսատա չէհրի 15 ղրշ. քիրայա միւթէհամմիլ ախշապ պիր պապ ջէրէհթէճի տիւքքեանընըն պիթթիւնէ։

. . 5 . . 12500 . — Թօփխանէտէ Գազանճը մահալլէսինտէ Ալիօր սոգաղընտա Վ-սընալը Մէհմէտ Իւզէթ բաշա վագֆընտան թէրպիէն 114 մէթրօ արսատա մէպնի 6 օտա վէ 2 սուֆայը միւշթէմիլ սէնէվի 5000 ղր քիրալը պիր պապ ախըրըն նըսֆ հիսսէսի։

. . 154 . . 5000 . — Թէքիր սարայը ճիվարընտա Զագըր աղա մահալլէսինտէ Ալի Չէլէպի վագֆընտան թէրպիէն 40 մէթրօ արսատա պիր օտա վէ 76 մէթրօ պաղչէյի միւշթէմիլ պիր պապ մէնզիլ արսասընըն պիթթիւնէ։

. . 5 . . 3000 . — Թօփխանէտէ Տէֆթէրտար էպու էլ ֆազլ մահալլէսինտէ Թուլումպա սոգաղընտա էհաճ Էմմի վագֆընտան թէրպիէն 57 մէթրօ արսատա 4 օտա վէ պիր սոֆա վէ պիր գույու վէ 57 մէթրօ պաղչէյի միւշթէմիլ պիր պապ մէնզիլին Նըսֆ հիսսէսի։

. . 110 . . 5833 . — Սուլթան Ահմէտ գուրպինտէ Ֆիրուզ աղա մահալլէսինտէ Գապը Հիւմայուն ճատտէսինտէ թէրպիէն 100 մէթրօ արսատա պիլա համամ չէհրի 350 ղրշ. քիրալը քեարկիր պիր պապ Լճգանը տիւքքեանլարընըն Եվգաֆ կէտիքեաթընտան կէտիկինին 6 հիսսէտէն պիր հիսսէսի։

. . 35 . . 5000 . —Թարապիաատա Սօղուգ Սու մէվգիինտէ Սուլթան Պայազիտ Խան Վէլի վագֆընտան պէրմուճիպը սէնէտ 2 տէօնիւմ պիր էվլէք պիր գըթա պաղ մահալլի։

. . 24 . . 5750 . — Թոփգափուտա Զարիֆ մուսթաֆա վէ Աշըգ Ալի բաշա սօգաղընտա քէյսըրի Ահմէտ աղա վագֆընտան թէրպիէն 64 մէթրօ արսատա 5 օտա վէ 2 սուֆա վէ պիր գույու վէ 64 մէթրօ պաղչէյի միւշթէմիլ վէ թահթէ նահա պիլա հավա չէհրի 30 ղրշ. քիրալը պիր պապ տիւքքեանը հավի պիր պապ մէնզիլին Նըսֆ հիսսէսի։

. . 10 . 4250 . —Մէվլէվիխանէ գափուսընտա Ալթըն քէթխուտա մահալլէսինտէ Եօղլա ճատտէսինտէ Իսմիհան խաթուն վագֆընտան թէրպիէն 114 մէթրօ արսատա 5 օտա վէ պիր սուֆա վէ պիր գույու վէ 256 մէթրօ պաղչէյի միւշթէմիլ ախշապ վէ խարապ պիր պապ մէնզիլին Նըսֆ հիսսէսի։

. 5 . . 6500 . — Թօփխանէտէ Սօմակիր մահալլէսինտէ Խազինէ Չըգմազը սոգաղընտա Չէլպի Հիւսէյն էֆ. վագֆընտան թէրպիէն 76 մէթրօ արսատա 5 օտա վէ 2 սուֆա վէ պիր գույույը միւշթէմիլ չէհրի 100 ղրշ. քիրալը ախշապ պիր պապ մէնզիլին Նըսֆ հիսսէսի։

. . 14 վէ 15 . . 6000 — Զըրուի քէպիրտէ Քիրէչճիլէր իչինտէ Ճիղալզատէ Բուսթէմ բաշա վագֆընտան թէրպիէն 91 մէթրօ արսատա չէհրի 100 ղրշ. քիրալը քեարկիր Բուսթէմ խանը տէրունինտէ իւսթ գաթտա վագը 2 պապ օտալարըն 5 հիսսէտէն պիր հիսսէսի։

(1) Ֆիւմէլէլէրին պաշլարընտա իքի հիզատա պուլունան բագգամլար՝ մահլիւլաթըն նումէրօլարընը, վէ իքինճի հիզատաքիլէր՝ գըյմէթը մուհամմէնէլէրինի պիլտիրմէքտէ տիրլէր։

ԳՕԳՕԱԹԻՆԱ

ՏԸ ՇՎԱՅՑԷՐ

ՍԻՆՏԻՐՄԷՍԻ ԻՉԻՒՆ ԳԱԳԱՕ ՎԷ ԹՕԶ ՉՕԳՕԼԱԹԱ

Հէքիմլէր թարաֆընտան թէքլիֆ իտիլմիշ — Վէ պիր սուրէթլը գավիյէտէ թավսիյէ օլունմուշ տըր.

Ֆամիլէաճա իսթիմալ օլունմագա մախսուս — Վէ սու իչինտէ էրիտիլիր թէմիզ Գագաօ.

TRADE SCHWEITZER'S MARK COCOATINA

Գօգօաթինա՝ էրիտիլիր գագաօնըն վէ խալիս գուվվէթլի չօգօլաթըն էն էյիսի տիր։

Հէքիմլէրին իֆատէսինէ կէօրէ, «ԳԱՀՎԱԼԹԸ, ԷՕՅԼԷՆ ՎԷ ԱՔՇԱՄ ԹԱԱՄԼԱՐԸ իչիւն գայէթ սինիրլի վէ բէք պէլլիլի, վէ սագատլարը քիւչիւք չօճուգլար իչիւն բէք գալիթտար պիր չէրպէթ տիր։»

Պու չէրպէթ՝ աշլա չէյէր վէ խալիս տիր պէհարաթ գուրշըրըրմագըրդըն, էն այա Գագաօ պագլարընտան թէրթիպ օլունմուշ տըր. իչինտէ գիլուտէ եաղը հէր նէ չէյ վար իսէ մաքինա վասըթասիյլա չըգարըլմըշ օլմաղլա, պու հալտէ մէզքիւր չըրալթ սանա գիյատէ հաֆիֆ վէ սինիրիճի օյլագտան մատտա, պէսլէյիճի խասսէլէրի վէ էթ պաղլըյըճը գուվվէթի տէ խալիտէն խալի տիր։

Պու չէրպէթ՝ գայնար սու վաթթասըյլա բէք ազ միւտտէթ գալընտա թէրթիպ օլունապիլիր, վէ սիւտլի օլմաղը հալտէ սըտտա բէք լէզզէթլի կէլիր։

Գօգօաթինա՝ քիւճէտիւճէ պիր աթըրէթ չէթիւէ վէ մուսթագրիգանէտէ հալ ու թօհիլ օլունուր։ [illegible]

Պու թէրթիպչ կագէթալորը պու չէրպէթի պիր սուրէթը Ֆէվգալ-ատէտէ թավսիյէ իտէրլէր։

Իչինտէ նէ չէքէր վէ նէ սաիր հիչ պիր չէյ գարըշմըշ օլմատըղընտան, հէր նէ գլիմատա օլուրսա օլսուն սէնէլէրճէ սագլանըր, վէ [illegible] գագաօլարըն թէօրթ գաթը գուվվէթլի [illegible] տուր։

ՎԱՆԻԼԵԱ ԳՕԳՕՒԼԸ ԳՕԳՕԱԹԻՆԱ

Վանիլեալը Չօգօլաթլարըն էն նազիքի. էն գօլայ հազմ օլանը վէ էն ուճուզը տըր, վէ իչինտէ եաղը մասսէլէր պուլունան Չօգօլաթլար մէթիւ օլտուղու, իչպու վանիլեա գօգօսը Գօգօաթինա ալընապիլիր։

Իրլանտատա վագը Տըպլին չէհրի Թահլիլ քիմեէվի մուալլիմի վէ «Ճէրրահ մէքթէպինտէ Իլմի սըհհաթ վէ սըհհաթը ումումիյէ մուալլիմի» Տօգթօր Զարլզ Գամէրօն պու պապտա չէօյլէ տէմիշ տիր.

«Մ. Մ. Հ. Շըվէյցէր վէ Գումբանիասընըն Գօգօաթինասընը պիր սուրէթը մուսթագրիգանէտէ թէֆթիշ ու մուայենէ իթթիմ, վէ անը բէք թէմիզ պիր Թաամ պուլտում. Այա պիր բայէհատը օլուպ, թէրքիպաթընտա տահա եաղլը պուլունան եաղլը մատտէլէրի վիյուլէսի գայիպ օլանլար ինտիրիլմիշ։), իթթահ աչըքը ալա պիր էէ էգ տիր, վէ հիւը հաշլամէ խամ թայօ տա վէ սաղլամ ատամ տա վէրիլիւլիր։ Զօճուգլար իչիւն չայտան, գահվէտէն վէ սաիր գագաօլարտան բէք ալա վէ էվլա տըր։»

Տօգթօր Արթիւր Հիլլ Հասսալ՝ «Ֆուտ, Ուաթէր էնտ էյր»տէ չէօյլէ եազմըշ տըր.— «Պու Թէլիֆիգաթը տէֆթէրլէ թէքթիլ իթթիմ վէ հէր վագթ ալթը Նէֆիսէյի պուլտում. իչինտէ ասլա չէքէր, նիշասթա վէ եա աւր բօթ գարըշըգ օլմատըղը, էն էյի Գագաօ պագլարընտան թօզլանմըշ եաղլըտըր։ Այա վէ Նէֆիս պիր գօգօսը վէ ր տըր, վէ ուզուն չէյլէր գարըշըգ օլարագ գուվվէթլիճէ օլան էքսէր գագաօլարտան տահա հաֆիֆ վէ տահա զիյատէ գապիլը հազմ տըր։»

Պու թէրթիպ ալթ Գագաօ խալիս Չօգօլաթ կիպի ալընըր իսէ, հէչ բիչիրմէք իսթէմէզ։

ՊՈՒՆՏԸՆ ՍՈՒՐԷԹԸ ԹԷՐԹԻՊԻ.— Պու Թօզտան պիր չայ գաշըղը ալըպ իսթիգայէ խուլան չէքէրլէ պէրապէր պիր գահվէ ֆինճանըն իչինտէ գարըշտըրըլըր։ Պու Թօզ եալընըզ չէքէրլէ տէ գարըշտըրըլըր, իսթէնիլիրսէ պիր ազ սու իլէ տէ գարըշտըրըլըր վէ պիր խամուր էյլըլէր, պունտան սօնրա իւզէրինէ գայնար գայնար սու վէ եա սիւտ տօլտուրուլուր։ ՉՕԳՕԼԱԹ եափմագ իչիւն տէ պիր ազ գատար Թօզըն մըգտարը արթըրըլըր։

Եալընըզ թէնէքէ գութուլար իչինտէ 1 չ. 6 տ. 5 չ. վէ 5 չ. 6 տ.է սաթըլըր։

ԱՍՀԱՊԸ

Հ. ՇՎԱՅՑԷՐ վէ ԳՈՒՄԲ. Ասամ Սթրիթ, Սթրանտ, Լօնտրա, ՈՒ. Գ վէ 33, Ֆինսպուրի Բէյւմէնթ, ՍԷՆԹ Բօթօլֆ, Լօնտրա, Ն. ՈՒ.

Թօփտան վէ բէրաքէնտէ միւշթէրի իթմէք իսթէյէնլէր, Թիւրքիա, Րումանիա վէ Պուլկարիստան իչիւն վէքիլ պուլունան

ԷՏՄՕՆՏ ԳԱՐՈՒԱՆԱ

Նէզտինէ միւրաճաաթ խուրնիգ։

Գալաթատա Եիւքսէք Գալտըրըմտա, Գալաթա-Շէրայի Թրամվայ մէրքէզինին գուրպինտէ, 95 վէ 97 Նում րօլը ՈՒՄՈՒՄԻ ԻՆԿԻԼԻԶ ՄԱՂԱԶԱՍԸՆտադ։

ՕՍՊՕՐՆ ՆԱՄ ԱՄԷՐԻԳԱՆ ՕՐԱԳ ՄԱՔԻՆԱՍԸ

Իչպու օրագ մաքինասը՝ կիւնտէ 88000 մուրապպա արշըն եանի 55 տէօնիւմ պիչէր. պէտէլի 280 գըյէ տիր։ Պու պապտա մալումաթը մուֆասսալէ ալմագ իսթէյէնլէր՝ Գալաթատա Եօրկանճըլար ճատտէսինտէ Նումէրօ 70տէ վէ Սթամպօլտա Ֆինճանճըլար եօգուշընտա Եուսուֆեան խանըն գարշըսընտա Նումէրօ 22տէ ումումի աճէնթէ Միքթիչ վէ Յօվհաննէս Մուրատեան պիրատէրլէրէ միւրաճաաթ իթմէլի տիր։

ՏՕՊԹԷՕՐ Ս. ՇՎԱՐՑըն

ԹԷՐԹԻՊԱԹԸ ԹԸՊՊԻՅԷՍԻ

Պէյօղլունտա Թըւնէլ իթթիսալինտէ

Էօյլէնտէն էվվէլ ալաֆրանկա սաաթ 8տէն 10ա վէ էօյլէնտէն սօնրա սաաթ 2.էն 5է գատար իճրա օլունըր։

Հավայը թազէլիգ վէ թախաֆիֆ իտիլմիշ օտա։ Թօզ ալէթի վէ պուխար վասըթասըյլա իչան էռթտարմագա մախսուս օտա։

Ագճիյէր, պօղազ վէ պուրուն խասթալըգլարը վէ պախուսուս էսքիմիշ կէօղիւս նէվալիի (պրօնշիթ գրօնիք), ադընէֆէս, սէո գըրդըգլըգ վէ հիւննագ (գրիպ), սըլ, սինիր խասթալըգլարը, քէօթիւրիւմիւգ, սարա, կիպի խասթալըգլար, զայիֆ վէ սաիրէ՝ էլէքթրիգ վասըթասըյլա թէտավի օլունըր։

ՍԱՀԻՊԻ ԽՄԹԻՑԱԶ ԱՆՏՕՆ ՑԱԳԱՃԵԱՆ